

Goienkaria

EGUBAKOITZA • 2005eko urtarrilaren 14a • V. urtea • 183. zenbakia • DOAN BANATZEKO

BARRUAN,
ZURE HERRIKO
ALDIZKARIA



DEBAGOIENA

Debagoieneko
telefonoen gidak
banatzen hasi dira /4

BLANCA RONCAL / PSE-EE

*"Ibarretxe Plana deitu beharrean,
Batasunaren Plana deitu beharko
litzateke, ez delako EAJren Plana"* 17



Goienka2a

Sexualitatearen
gaineko euskarazko
webguneak



IKER BARANDIARAN

Meningitisari aurea hartu nahian

Osakidetzak oraingo astean hasi du kanpaina meningitis C gaixotasunetik babesteko txertoa jartzeko. Euskal Autonomia Erkidegoan, 180.00 bat gazteri jarriko diote txertoa. Helburua da 11-20 urte arteko gazteei jartzea txertoa. Horretarako, eskolaz eskola ariko dira, baina osasun etxeetan ere bada txertoa jartzeko aukera. Debagoiengan, Arrasaten eta Bergarako hainbat eskolatan ibili dira oraingo astean Osakidetzakoak txertoa jartzen. Martxora arte iraungo du kanpainak, eta interesatuek txanda hartu behar dute herriko osasun etxean. Derrigorrezko Hezkuntza 16 urtera artekoa denez, adin horrekin ikastetxea utzi dutenei ere aukera eman nahi die Osakidetzak. /4

ASTEKO GAIA: POPULAZIO DATUAK ETA IRAKURKETA

Populazioa behera, bizi-maila gora

Debagoiendarrok gero eta gutxiago gara, eta populazioa zahartzen ari da. Horrez gain, ibarreko herri handietako jende asko, batez ere gazteak, herri txikienetara bizi izatera joaten dira, etxebizitzaren salneurri baxuagoga dela-eta.

Alde onean, baina, Debagoieneko gizarteak bizi-kalitate ezin hobea du, eta enplegua sortzen jarraitzen du ibarrak. Horiek dira INE erakundeak plazaratu berri dituen datuak eta beroien interpretazioak argitara ematen dituen konklusio batzuk. /2-3

DEBAGOIENA

Tranbiaren
proiektua ikusgai
dago udaletxeetan

Debagoieneko tranbiaren lehenengo faseari dagokion proiektua jendaurrean dago. Bergara, Arrasate eta Aretxabaleta jasotzen ditu hasierako proiektuak, eta hiru herri horietako udaletxeetan ikus daitezke proiektuak. Otsailaren 15era arte herritarrek alegazioak aurkezteko aukera izango dute. /4

DEBAGOIENA

Ur araztegien
lanak aurten hasiko
dituzte Debagoiengan

Mekolaldeko (Bergara) eta Epeleko (Arrasate eta Bergara) ur araztegiak egiteko lanak aurten hasiko dituzte. Bi ur araztegi horiek eraikita eta herriz herri egiten diharduten ur kolektoreko sarea amaituta, Debagoieneko ur guztiak Deba ibaira garbi isurtzea lortuko da. /5



LOIOLA KLINIKA

BEGIETAKO KLINIKA

Begietako mikrokirurgia:

Kataratak: Miopia / Hipermetropia.

Bitreo-erretinako gaixotasuna: Erretina-askatzea / Laser tratamendua. Termoterapia / Makulako gaixotasunak / Erretinopatia diabetiko konplikatuak

Manuel Salaberria *Mediku oftalmologoa*

AZPEITIA / KLINIKA: Loiola auzoa 25 C. T: 943 15 17 52. F: 943 15 18 91
DONOSTIA / KONTSULTA: Zubieta 11-1. T: 943 44 46 79

LORAMENDI
KIROLAK

BEHERAPENAK

INTERSPORT® Arrasate

Danbakako finala gaur Elgetan

Gaurko emanaldian ezagutuko dugu Danbako lehiaketako irabazlea. Potemkin, Muted eta Sharon Stoner taldeen artean aterako da garailea. Split 77 taldeak ere joko du. /16

DANBAKA))))

Biztanle gutxiago, baina bizi-maila ona

Ibarreko gazte askok herri handiak uzten dituzte eta txikienetara doaz bizi izatera

LEIRE KORTABARRIA

Urtea bukatzerakoan, jendeak jakiteko aukera izan du iaz populazioa zelaz eta zenbat aldatu zen. Urtetik urtera, gutxika-gutxika besterik ez bada ere, Debagoieneko populazioa aldatzen joaten da, eta aldaketa horiei ondo begiratuz gero jakin daiteke gure gizartea zelakoa den eta zelaz bizi den.

Hala gertatzen da 2003ko datuekin ere, dauden azkenekin. Izan ere, horiei begiratuta, hainbat ondorio atera ditzakegu: bate-tik, Debagoieneko populazioa ez dela askorik mugitzen, bertan geratzea nahiago dugula, alegia; dauden mugimendu txikiak Debagoien barnekoak dira.

Bestetik, debagoiendarrak kanpora joaten ez diren bezala, kanpotik oso jende gutxi etorri da gurera bizi izatera. Adituen esanetan, horrek guztiak esan nahi du Debagoieneko gizarteak, oro har, bizi kalitate ona duela.

ETXEBIZITZAREN PREZIOA DELA-ETA

Espainiako Estadistika Institutuak (INE) oraintsu kaleratu ditu

populazioaren gaineko datu berrienak. Azkar ikusten da Debagoieneko joera; izan ere, populazioa jaitsi egin da nabarmen azken lau urteotan. Herriz herriko datuei begira, ikusten da Arrasate, Bergara, Eskoriatza eta Oñatiko populazioak etengabe behera egin duela, baina Antzuola, Aretxabaleta, Aramaio eta Elgetakoa igotzen joan dela.

Horren interpretazio zentzuzkoena da herri handienetik *exodo* antzekoa dagoela herri txikiagoetara, etxebizitzaren merkatuaren prezioek bultzatuta; eta ez jaiotza tasa igo dela. Izan ere, Gipuzkoako datu bat ematearren, 2004ko bigarren hiruhilabetean aurreko urteko aldi berean baino %2 jaiotza gutxiago izan ziren; gainera, oro har, Debagoienean gero eta gutxiago izaten jarraitzen dugu.

Horrek esan nahi du Debagoieneko populazioa zahartzen ari dela, Gipuzkoa osokoa bezala. Izan ere, Gipuzkoako populazioa igo egin da azken hiru urteotan, baina, adituen esanetan, joera horrek buelta emango du, eta ez oso denbora luzean: 2010era-ko, hain zuzen ere.



ENEO AZKARATE

Gure ibarrak 700 bizilagun galdu ditu lau urtean. Herri txikietako populazioa igo egin da barne-migrazioarengatik.

JAIOTZAK

Jaiotza kopuruak behera egin du EAEn, batik bat Gipuzkoan

Eustaten arabera, 2004ko bigarren hiruhilabetean 4.908 ume jaio ziren EAEn, 2003ko aldi berean baino %2 gutxiago. Gipuzkoan ere beherakada gertatu zen: 1.738tik 1.636 jaiotzara. EAeko hiru lurraldeetatik jaiotza gutxien izan ziren gurean. Amen adina igo egin da: lau jaiotzatik hirutan amak 30 urtetik gora zituen.

ENPLEGUA

Gehiengoak industrian lan egiten duen eskualde bakarra EAEn

Debagoieneko langabezia tasa %4,94 zen urte bukaeran; emaitza bikaina, kontuan hartuta aditu askok %5 inguruko tasa hartzen dutela osoko enpleguaren adierazle moduan. Eta berezitasuna da gurea dela, EAEn, industrian lan egiten duen populazio gehiengo duen eskualde bakarra (%54,2, Eustaten arabera).

ETORKINAK


Immigrazio tasa oso baxua da; herri handienetara joaten dira

Gure ibarrean oso gutxi dira atzerritarrak (842, 2003an); hemen industria da nagusi, eta etorkinek ez dute hor lana erraz aurkitzen. 842 atzerritarretatik gehienak Arrasaten (272), Bergaran (220) eta Oñatin (196) bizi dira. Arrasaten, kolonbiarrak dira nagusi (48); Oñatin, ekuadortarrak (47); eta Bergaran, marokoarrak (30).


ZAHARTZEA

EAEn 104.000 adineko gehiago egongo da 2010ean

EAeko populazioa gero eta urriagoa eta zaharragoa izango da, Eustaten arabera. Aurreikusten da 2010ean 104.000 edadetu gehiago egongo dela, eta hazkundea oso txikia izango dela. Eustateko adituen arabera, horrek sortuko dituen premia berriak etorkin gehiago etorritara konpondu ahal izango lirateke.




GARAJEKO ATEEN AUTOMATIZAZIOA




Oinezkoen ate automatikoak










DO certificación
E.R. 02/518
ISO 9001/00
ACREDITADO POR ENAC



JUBAR[®]
ATEAK, S.L.

- Garajeko atea
- Aluminiozko pertsianak
- Automatismoak
- Konponketak

- Urrutiko agente tresna homologatuak
- Oinezkoen ateentzako sistema automatikoak



Kataide industrialdea 18 · 110 posta-kutxa · ARRASATE
Tel.: 943 79 10 20 · Faxa: 943 79 08 17
jubarateak@euskalnet.net

ETORKIN GUTXI

Debagoienekoa gero eta gizarte zaharragoa da, hortaz; eta hala da, gero eta ume gutxiago jaiotzeaz gain, immigrazioa oso baxua delako. Gero eta atzerritar gehiago daude gurean, baina ez errelebu demografikorako bezain beste. Gipuzkoan, 2003an, 14.878 atzerritar zeuden, populazioaren %2 inguru. Horietatik 6.650 baino ez ziren modu legalean gure lurraldean bizi, ordea. Debagoiengan, guztira, INEren arabera, 842 etorkin zeuden bizi izaten, populazioaren %1,3. Immigrazio tasa baxua da, oro har, EAE osoan, eta oraindik baxuagoa geurean. Fenomeno hori honela azaltzen du Jesus Rodriguez Marcos soziologoak: "Debagoiengan langabezia tasa oso baxua dago; gainera, lan arlo nagusiak ez dira etorkinek lana bilatzen dutenak, ez bada etxeko lana".

Eta migrazioaz ari garenez, esan dugu ibarreko biztanleak ez direla askorik mugitzen, ez bada barne migrazio mugimendu txikietan. Hala ere, Gipuzkoan, kostaldeko herriek gero eta gehiago hartzen dituzte barnealdeko biztanleak. Debagoiengan ere bada joera hori. Hala ere, kasu horietan bigarren etxebizitza izaten da, oporretara joateko. Era berean, gero eta jende gehiagok aldatzen du etxebizitza, eta hobe batera joaten da.

Etxebizitzaren eta enpleguaren gainera datu horiek ikusita, Jesus Rodriguez Marcos soziologoaren ondorio nagusia da ibarrean bizi-kalitatea "oso altua" dela, "horregatik gero eta jende gehiagok etxebizitza hobe baten inbertitzen du", esaten du.

ELENA GALLASTEGI / DEBA GARAIA AGENTZIA

"Nork bere herrian bilatzen du etxea"

Deba Garaia etxe agentziako langile Elena Gallastegik ondo daki debagoiendarrok, aukeran, zein herritan eta zein etxe motatan bizi izaten diren. Azken populazio datuen arabera, herri handietatik txikietara joaten ari da jendea. Horretaz berba egin dugu Elenarekin.

Badirudi debagoiendarrek herri txikiagoak dituztela guttukoago bizi izateko.

Egia da ibarreko herri handietatik txikienetara mugimendua dagoela. Adibidez, Bergararik Antzuolara jende asko joaten da, eta Elgetara ere, gero eta gehiago; eta Arrasatetik Aretxabaleta aldera joan izaten da jendea, etxebizitzak merkeagoak izaten direlako. Aukeran, ordea, nork bere herrian bilatzen du etxebizitza.

Esan duzu etxebizitzak merkeagoak direla herri txikiagoetan. Zein da aldea?

Adibidez, orain azkeneko prezioen arabera, hiru logela eta bi bainugelako etxebizitza berri bat 270.500 euro inguru kostatzen da Bergaran, eta etxebizitza berak, Antzuolan, 198.000 euro inguru.

Beste fenomeno bat da barnealdetik kostaldera gero eta gehiago doala jendea. Hemen



askok eskatzen dute etxebizitza kostaldean?

Beti egoten da kontsultaren bat edo beste. Bergararik Zumaia eta Zarautz alderako joera bada, bai; baita Donostian ere. Horiek bigarren etxebizitzak izaten dira, hortaz, adin bateko jendeak osatutako bikoteek eta familiek erosten dituzte, ez jende gazteak.

Zein beste joera ikusten duzue bizilekuari dagokionez?

Herritik kanpo animatzen den jende gehiena gazteak dira; horiek beti mugitzen dira errazago. Aldi berean, bigarren esku-ko etxeak errazago erosten dituzte berriak baino. Edozelan ere, azkenaldian, etxebizitzaren prezioak horrenbeste igo direlako, ez dago salerosketa askorik.

JESUS RODRIGUEZ MARCOS / ESTADISTIKARIA

"Ibarrek ez du langile etorkina erakartzen"

Eustat Euskal Estatistika Erakundearen dihardu Jesus Rodriguez Marcos Zentsu eta Errolden Proiektu Arduraduna da urte askoan. Populazioaren gaineko informazioa interpreta du, eta bere konklusioa da Debagoiengan jendea, oro har, ondo bizi dela.



Ibarreko herri handiak husten ari dira. Zergatik?

Fenomeno unibertetsala da. Seme-alabak ezkontzen joaten dira eta euren familiak sortzen dituzte, eta gazteek joera handiagoa dute hiriguneetatik alde egiteko. Hala ere, herri handiaren populazioa jaisteak ez du esan nahi familia kopurua jaitzen denik; hortaz, familia gutxiago egoteagatik herriari dirulaguntza gutxiago ematearen politika okerra da.

Bestalde, gero eta mugikortasun handiagoa dago. Gaur egun, Gasteiz erdialdetik zein beste herri batetik joanda, berdin kostatzen da Gasteiz periferiako auzo batera iristea; hortaz, jendea ez zaio horrenbeste axola hirian bizi izatea edo kanpoan.

Gure ibarreko jendeak kostaldean etxebizitza erosteko joera ere badu.

Bai, baina bigarren etxebizitza gero eta gutxiago erosten da EAEn. Gehiago dira EAetik

kanpo erosten dutenak. Arrazoi praktikoa da: ez dago eraikitze-ko lekurik. Eta gehiago dira, baita, etxebizitzaz aldatzen direnak ere. Horrek begitara ekartzen du familia askoren bizi-kalitatea maila igo egin dela, hortaz, etxe zaharra saldu eta etxebizitza hobe baten inbertitzen dute. Komentatu dudana guztiak adierazten du 10 urte edo gehiago daramatzagula oporaldi ekonomikoan. Krisiaz asko hitz egiten da, baina gurean, enplegu asko sortzen da, hazkunde ekonomikoaren egon da...

Lana guretakeo bai, baina kanpokoendako ez ei dago.

Gipuzkoan eta Debagoiengan batez ere, lan-merkatua beteta dago, eta horko sektore nagusiek ez dute etorkinen eskulana erakartzen.

Debagoiendarrek, aukeran, gutxi mugitzen dira; gehienak ibarrean bizi dira

Ibarrean gero eta familia gehiagok inbertitzen dute etxebizitza hobe batean



Herria	2000	2001	2002	2003
Antzuola	1.896	1.900	1.911	1.946
Aramaio	1.416	1.447	1.489	1.489
Aretxabaleta	6.101	6.156	6.245	6.281
Arrasate	23.718	23.367	23.085	22.872
Bergara	15.089	15.046	15.044	14.918
Elgeta	968	973	975	1.002
Eskoriatza	3.943	3.938	3.902	3.890
Leintz Gatzaga	258	254	247	248
Oñati	10.717	10.757	10.750	10.729
GUZTIRA	64.106	63.838	63.648	63.375

BOLINTXO KIROLAK

Ibargarai 10 BERGARA

**Zapatilak
Deskontu bereziak
Txamarrak
%50erainoko deskontua**

Ez galdu aukera!

Hemen
GARBIKETAK

Garbiketetan profesionalak gara

www.hemen-garbiketak.com

Intxartxueta 16 behea
ESKORIATZA
Tel.: 943 71 48 45
Faxa: 943 71 30 58

**Ikastaroak
Informatika
Programazioa**

AKADEMIA
BASTIDA

Pascal
Datu estruktura
Datu baseen diseinua
Cobol
C-n programazioa

943 79 35 33
bastida@bastida.es



IKER BARANDIARAN

Arrasaten 1.600 txerto baino gehiago jarriko dituzte. Eguenean Musakolako institutuan ibili ziren txertoak ipintzen.

Meningitisari aurre egiteko gazteei txertoa jartzen hasi da Osakidetza

Astean, Bergara eta Arrasateko hainbat gazteri jarri diete txertoa

MARIA AGIRRE

Aste honetan, hainbat gazteri jarri diete meningitis C gaixotasunetik babesteko txertoa. Datorren astean jarraituko dute txertaketa kanpainarekin Osakidetzakoek, eta ibarreko beste hainbat gazteri jarriko diete txertoa.

Osakidetzakoak hasi dira bailarako ikastetxeetan txertoak jartzen. Astean, Arrasaten, Institutuko ikasleei jarri diete txertoa. Gaur, berriz, Erguin Herri Eskolako 35 gaztek hartu behar zuten. Bergaran ere, Mariaren Lagundiko 285 ikasleei joan den astelehenean jarri zieten. Gainontzeko herri eta ikastetxeetara, bestalde, datorren astean joango dira Osakidetzako arduradunak txertoa jartzera. Arrasaten 1.600 txerto baino gehiago jarriko dituzte.

Osakidetzak abiarazitako kanpainaren helburua da 11 eta 20 urte bitarteko gazteak meningitis C gaixotasunetik babestea. Horretarako, ikasleek eta gurasoek gaixotasun horren inguru-

ko informazioa jaso zuten joan den abenduan. Informazioa jaso bai, baina gurasoek baimena eman behar dute seme-alabei txertoa jar diezaieten, eta izan da baimenik eman ez duenik ere.

OSASUN ETXEETAN ERE BAI

Helburua denez 11-20 urte arteko gazteei jartzea txertoa, herrietako osasun etxeetan ere bada txertoa jartzeko aukera. Martxora arte iraungo du kanpainak, eta interesatuek txanda hartu behar dute herriko osasun etxean. Derrigorrezko hezkuntza 16 urtera artekoa denez, adin horrekin ikastetxea utzi dutenei ere aukera eman nahi die Osakidetzak. Eta dagoeneko hainbat gaz-

te hurbildu da osasun etxeetara txertoa hartzera.

Une honetan, 13 gazte daude ospitaleratuta Euskadin meningitis gaitza dela eta. Horietako hiru Gipuzkoakoak dira, eta besteak Araba eta Bizkaikoak. Horietako bostek B motako meningitisa dute, eta horretarako ez dago txertorik. Gainontzekoek zein meningitis mota duten zehaztu barik dago; beraz, C motakorik konfirmatu barik dago. Iaz, hala ere, C motako 20 meningitis kasu izan ziren Euskadin, eta gehienbat gazteei eragin zien.

Meningitisa meningeen, hau da, nerbio-sistema zentrala (garuna edo orno-muina) estaltzen duen mintzen hantura edo inflamazioa da. Meningitismaren sintomak diferentek dira birala edo bakterianoa izan: gainera, gaztearen adinak ere eragiten du. Biralaren kasuan, buruko min handia, gorakoak eta sukarra dira sintomak. Meningitis bakterianoaren kasuan, buruko mina, gorakoak eta sukar altua agertu ohi izan dira. Ahulaldia eta logura ere sumatzen dira.

11-20 urte arteko gazteendako kanpaina izanik, osasun etxeetan ere bada aukera

CRISTINA

Levi's Prakak %15
Lois prakak %30
Levi's kazadorak %50
Taila solteak %50 eta %60
Izarditakoak, kamisetak %60

Arruriaga z/g (Correos parean) - Tel.: 943 76 03 04 - BERGARA

bitart

Abokatutza eta bitartekaritza
Lege arazoan konponbide
labur eta baketsuak

Larraitz Ugarte
Maidor Morras

Nafarroa etorbidea 23
ARRASATE
943 71 25 22/23
659 59 71 21

Debagoieneko ur araztegi lanak aurten hasiko dituzte

Mekolalden eta Epelen egingo dituzte ur araztegiok

ENEKO AZKARATE

Mekolalde (Bergara) eta Epeleko (Arrasate eta Bergara) ur araztegiak egiteko lanak aurten hasiko dituzte. Bi ur depuradora hauek eraikita eta herriz herri egiten diharduten ur kolektoreko sarea amaituta, Debagoieneko ur guztiak Deba ibaira garbi isurtzea lortuko da.

Mekolaldeko araztegia egiteko lanak Pridesa eta Amenabar eraikuntza enpresei adjudikatu dizkie Jaurlaritzak 11.513.000 eurotan (ia 2.000 milioi pezeta). Araztegi honek Bergara, Antzuola eta Elgetako urak garbituko ditu. Epeleko araztegia oraindik

adjudikatu barik dago, baina Iparraldeko Konfederazio Hidrografikoaren ardura da lanok adjudikatzea. 24 milioi euro (ia 4.000 milioi pezeta) kostako da araztegi hori eraikitzea eta Arrasate, Oñati, Aretxabaleta eta Eskoriatzako ur zikinak garbituko ditu.

Deba ibaia da Gipuzkoako zikinena. Eskoriatzaraino nahiko garbi dago, baina hortik behera erabat kutsatuta. Denera, bost araztegi izango ditu Deba arroak: Epelekoa, Mekolaldekoa, Elgoibarkoa (36 milioi euro), Debakoa eta Mutrikukoa (45 milioi euro). Oraingo funtzionamenduan dagoen bakarra Debakoa da

DEBAGOIENEAN LABUR

Bergara, Arrasate eta Aretxabaletako udaletxeetan ikusgai tranbiaren proiektua

Debagoieneko tranbiaren lehenengo faseari dagokion proiektua jendaurrean dago. Bergara, Arrasate eta Aretxabaleta jasotzen ditu hasierako proiektuak, eta hiru herri horietako udaletxeetan ikus daitezke proiektuak. Otsailaren 15era arte, herritarrek alegazioak aurkezteko aukera izango dute. Udalek, berriz, bi hilabete izango dituzte.

Jon Agirre presoaren aldeko plataforma aurkeztuko dute gaur, barikua, Aramaion

Gaur, egubakoitza, Jon Agirre presoaren aldeko plataforma aurkeztuko dute Aramaion. 20:00etan izango da aurkezpena kultura etxean. Aramaion jaio zen Jon Agirre orain dela 63 urte, eta 1981a ezker dago kartzelan. Urte gehien daraman bigarren euskal preso da. Zigorren hiru laurdenak orain dela hamar urte bete zituen. Horrez gain, bere osasun egoera oso larria da.



Gudariak omendu zituzten Intxortan

Joan den urtarrilaren 2an, preso eta iheslarien aldeko urteroko Intxortarako igoera egin zuten hainbat debagoiendarrek. Hain justu ere, 100 bat lagun bildu ziren bertara, Elgeta, Bergara, Elorrio, Arrasate eta Aretxabaletatik batik bat, eta mendi ganean atzoko eta gaurko gudariak omendu zituzten ekitaldi bat egin zuten. Gudarien omenezko oroigarri bat ere jarri zuten. Ondoren, Elgetan bazkaria egon zen. Amnistia eta euskal presoak Euskal herrira ekartzea eskatu zuten, argazkian ikus daitezkeen, euripean. /GOIENKARIA

Gizarte eztabaida eta manifestazioa deitu dituzte AHTren aurkakoeak

AHT Gelditu! Elkarlanak, gainera, mozioa aurkeztuko du Bergaran

GOIENKARIA

Hainbat eragile, sindikatu eta alderdi politiko batu dira Abiadura Handiko Trenaren aurka protesta egiteko. Trenbide sarearen gaineko eztabaida egotea eskatu, eta manifestazioa deitu dute. Hilaren 29an egingo da, Bilbon.

Trenbide Sozialaren Aldeko Plataformak deitu du hilaren 29ko manifestazioa. Alderdi politikoek dagokienez, Batasuna, Ezker Batua, Aralar eta Zutik daude, eta sindikatuak: ELA, LAB, EHNE, HIRU, CGT, ESK eta EILAS. Bestalde, hainbat talde ekologista ere badira: Lurra Deialdia, Ekologistak Martxan eta Eguzki, besteak beste.

Eragile horiek guztiak hainbat bilera eskatu izan dituzte agintari politikoekin, Euskal Herriko trenbide sarearen inguruko proiektuaren inguruan hitz egiteko, baina ez dute erantzunik jaso. Hori dela eta, manifestazioa deitu dute hilaren 29rako. Bilbon, Moyua plazatik abiatuko da. Deialdia egin dutenen arabera, eragile politikoek ez dute azaldu zeintzuk diren egitasmoa sostengatzen duten arrazoi sozialak, ezta zeintzuk diren ingurumenari eragingo dizkion "kalte itzel eta onartezinak ere".



AHT Gelditu! Elkarlanak eguaztenean eman du aditzera trenaren aurkako ekimen bat.

AHT GELDITU!-REN EKIMENA

AHT Gelditu! Elkarlana taldeak, berriz, beste ekimen baten berri eman du asteon. *Herriz herri: inposaketarik ez! AHTrik ez!* lelopean elkarretaratzeak eta izaera lokaleko ekintzak egingo dituzte: erakusketak, batzar informatiboak eta mozioen aurkezpena. Urtarrilaren 31n, esaterako, mozioa aurkeztu eta elkarretaratzea egingo dute Bergaran. Horrez gain, Aramaion ere egin nahi dute ekintzaren bat, baina eguna zehaztu barik dute.

AHT Gelditu! Elkarlanak tren sozialaren alde egingo den manifestazioaren gainean ere egin du berba, bereziki eurek antolatutako ekintzak eta manifestazioa "bi ekimen desberdin" direla esateko. Talde barruan Tren Sozialari buruzko askotariko iritzia daudela eta ekimen biak ez dituztela nahastu nahi azpimarratu dute. AHT Gelditu! Elkarlaneko kideen arabera, talde guztiak batzen dituen ez da Tren Soziala, AHTren egitasmoa gelditu beharra baizik.

Memesak Sein Taldea sortu du alorreko bi enpresarekin

Industri horniduran zerbitzuak hobetzea da asmoa

IRATI AGIRREAZALDEGI

Arrasateko Memesa industri hornidura enpresak Sein Taldea sortu du sektoreko beste bi familia enpresarekin. Hirurek erronka berriei modu egokiagoan aurre egiteko egin dute bat; eta helburu nagusia da zerbitzuak eskaintzean ahalik eta neurri eraginkorra lortzea.

Sein Taldean batu dira industria horniduraren alorreko hiru familia enpresa: Azpeitiko Etxeberrria, Memesa (Arrasaten, Aretxabaletan eta Oñatin egoitzak dituen) eta Abadiñoko Lausa.

Joseba Lorenzo Sein Taldeko gerenteak aurkezpenean esan

zuen, "bezeroei zerbitzu onena emateko hiru enpresen osagarritasunak baliatuko ditugu".

Adierazi zuten baita ere Sein Taldeak familia enpresa izaten jarraituko duela hein handi batean, bigarren belaunaldiak egongo direlako ardura postuetan.

Hainbat sektore hornitzen ditu Sein Taldeak: automobilgintza, aeronautika, makina-erreminta, altzairugintza, galdaragintza eta altzarigintza. Bezeroak ere askotarikoak ditu: MCC, CIE-Automotive eta Aceralia, esaterako. Iazko fakturazioa 11 milioi euro izaitea zehaztu du Seinek.

Jaurilaritzako Industria, Merkataritza eta Turismo sailburuak Seinen sorrera goraiatu du.



Industria sailburua Sein Taldekoekin; ezkerretik bigarrena, Memesako Antton Azkarate.

Debagoieneko telefonoen gidak banatzen hasiko dira asteon

20.500 gida banatuko zaie, doan, GOIENKARIAren harpidedunei

GOIENKARIA

Goiena Komunikazio Zerbitzuak urtero argitaratzen dituen Debagoieneko telefonoen gidak, 2005ekoak, oraingo asteon hasi dira banatzen. Guztira 20.500 ale banatuko dira ibarrean.

Hiru gida argitaratu dira: Leintz aldekoa, Arrasate, Aretxabaleta, Eskoriatza, Aramaio

eta Leintz Gatzagan banatuko dena (12.000 ale); Bergara aldekoa, Bergara, Antzuola eta Elgetan banatuko dena (6.100); eta Oñatikoa (3.200). Bergara aldekoa eta Oñatikoa banatuko dute lehenengo, eta aste bitan banatuta izango dira. Dagoeneko banatzen hasiak dira. Ondoren, Arrasate aldekoa banatuko dute. Gidak doan jasoko dituzte GOIENKARIAren harpidedunek eta gidotan iragarkiak jarri dituzten bezero-

ek. Herri barruan zein auzoetan banatuko dira.

Goienak urtero argitaratzen dituen telefonoen gidak dira ibarreko partikularren, profesionalen, tabernen, denden, lantegien, eta abarren informazio osatuena dakarrena. Otsail erdialderako edo gida guztiak banatuta edukitzea da asmoa. Norbaitek, hala ere, etxean jasoko ez balu, Goienaren egoitzaren batean eskura dezake.

Txandakako itxialdiak egiten dihardute ibarreko presoek

Euskal preso politikoek kolektiboak hiru hilabeteko borrokaldia hasi du Euskal Herriak bizi duen gatazka politikoa gainditzeko presoen aintzat har ditzatela eskatzeko, euren parte-hartzea exijitzeko eta estatus, izaera eta jatorri politikoa aldarrikatzeko. Batez ere Euskal Herrian bizi dugun une berezi eta erabakigarria izan daitekeen honetan presoek parte hartzea eskatzen dute.

Urtarril hasieran ekin zioten presoek borrokaldi horri — egun 716 dira hango eta hemengo espe-

txeetan sakabanatuta daudenak — eta hamar eguneko txandatan itxialdiak egiten ari dira. Sakabanaketa politika eta espetxeetako baldintza gogorak ere salatu nahi dituzte presoek.

Gaur, egubakoitza, bukatzen da lehenengo txanda eta Jesus Mari Zabarte arrasatearrak hartu du parte. Bestalde, gaur, lehenengo txanda amaitzearekin batera, bigarrena hasiko da, eta, honetan, Josu Uribetxebarria preso arrasatearrak hartuko dio txanda Zabarteri urtarrilaren 24a arte.

URKIOLA
Bidekurutzeta 42. 943 76 16 48
BERGARA

% 50 eraino

ANTZUOLA

Herriko haurtzaindegia hil bukaeran inauguratuko dute

Oraindik egunik zehaztu ez duten arren, Udaleko arduradunek aurreratu digute hil honen bukaeran egingo dutela Haurreskolaren inaugurazio ekitaldi ofiziala. Hantxe izango dira udaletxeko, eskolako, Haurreskolak Partzuergoko eta Jaurlearitzako ordezkariak.

Haurtzaindegia egokitzeko lanak dagoeneko bukatu dituzte, eta altzariak eta bestelako materiala jartzea besterik ez da geratzen. Gauzak horrela, otsail hasieran zerbitzu berri hori martxan jartzeko moduan egongo direla espero dute. /AINTZANE IRIZAR



ARRASATE

Kultura etxea egiteko da aurtengo inbertsiorik handiena

Udalak 37.470.035 euroko aurrekontua onartu du aurtengo jardunaldirako. Kopuru horretatik, ia 13,5 milioi inbertsioetarako erabiliko ditu; eta inbertsioen artean, kultura etxeko lanak bukatzeko erabiliko du zatirik handiena: 2.480.000 euro. Bestelako zifra batzuk aipatzearen, esan beharra dago iaz baino %17 handiagoa dela aurtengo aurrekontua. Eta Arrasateko azken eroldaren arabera, 22.887 biztanle badira udalerrian, aurtengo aurrekontuarekin, biztanle bakoitzeko, 1.541 euro gastatuko dituela; 1.283 euro jasoko dituela eta 620 euro inbertituko dituela. Berritasun moduan, esan beharra dago aurtengo oposizioak ez duela aurrekontuen kontra bozkatu; PSE-EE eta PP abstentitu egin ziren, bi alderdien esanetan, udal gobernuak jarrera positiboa erakutsi dielako. /U.M.

ARAMAIO

Aita Menniren eguneko zentrorra joateko arazoekin segitzen dute

Alkateak salatu du Arabako Diputazioak ez duela bete azaroan onartutako Arau Foral bat. Esandakoaren arabera, aramaioarrak Aita Menniren eguneko zentrorra joan zitezkeen garraio egokitua ipintzeko eskatu zuten. Diputazioarekin egon ostean, Batzar Orokorretara jo zuten hori lortzeko. Eta lortu ere lortu zuten, EAJ, EA eta PSE-EEren botoekin. Hori arautzeko Arau Forala onartu zuten. Aldiz, legeak hala agindu arren, Diputazioak ez du bete araua. Eta Aramaion garraio egokitu barik segitzen dute. /U.M.

ELGETA

Goibeko Kultura Elkarteak 50 bazkide berri egin ditu aurtengo

Bazkidetza kanpaina ipini du abian Goibeko elkarteak urtarrilean. Azken hiru urteotan 130 bazkide izan ditu elkarteak, baina kanpaina hasi denetik 50 elgetarrek eman dute izena. Helduek 35 euroren truke jasoko dute bazkide txartela; umeei, berriz, 10 euro ordainduta. Bazkideek, besteak beste, Espaloian egingo diren ekintzetarako sarrerak merkeago erosi ahal izango dituzte. Lehendik bazkide direnei, urtarrilean kobratuko zaie kuota, eta txartela Espaloian jaso beharko dute. /I.A.

OÑATI

Jarrerak hurbildu dira, baina ez dago akordiorik San Martin egoitzan

San Martin Egoitzako langileek mobilizazioekin jarraitzea erabaki dute atzo, eguna, Eulen enpresarekin batzartu ostean. Batzar horretan jarrerak hurbildu zituzten, eta langileek "enpresaren aldetik jarrera hobea" sumatu zuten, baina haien proposamena ez zen behar bezain ona, euren ustez. Horrenbestez, joan den astelehenean hasi zituzten lanuzteekin jarraituko dute –egunero 08:30etik 11:00etara bitartean–; astelehenetan auto-ilarak egingo dituzte, eta martitzenetik egubakoitzera, kontzentrazioak.

Eguneko batzarrean, hala ere, aurrerapausoak izan ziren. Lan baldintza hobekuntza eskatzen diharduten azpikontratatuak 15 langileen plataformak esan zuenez, euren proposamenetik "%80 onartu egin zuen" enpresak. Hala ere, langileek esaten dute negoziatzen jarraitu behar dela, batez ere zenbait puntutan: esaterako, borondatezko

hobekuntza delako ordain-saria erregulatzea eskatzen dute. Eztabaidatu beharreko beste gai batzuk ere badaude. Gaur, egubakoitza, batzartzeak ziren langileak gaia berriro hausnartzeko.

TRATU DESBERDINA

San Martin egoitzan azpikontratatuak dauden 15 langileek dihardute protestan. Egoitzako langileen lan berdina egin arren, gutxiago irabaztea, eta ibarreak erregimen berean dauden beste langileek baino baldintza txarragoak dituztela salatzen dute. /LEIRE KORTABARRIA

Zertzelada

Eguneko batzarrean, enpresak eskakizunen %80 onartu zuen, baina soldata eta eszedentzia gaietan, besteak beste, ez ziren ados jarri

BERGARA

Etorkinen errealitatea ezagutzeko ikerketa egin du Ongizate Zerbitzuak

Etorkinen inguruan gaur egun herrian dagoen errealitatea ezagutzeko dokumentua aurkeztu du Udalak. Integrazio prozesuan bai udalerrian bai etorkinek dituzten beharrei erantzun egokia emateko helburuarekin egin da aipatutako lana. Besteak beste, Bergaran dauden baliabideen azterketa eta atzerri-

tik etorritako populazioaren azterketa egin dute Maitte Muxika psikopedagogia ikasleak eta Jon Lopez Udaleko Gizarte teknikariak.

Biztanleriaren %4 etorkinak dira Bergaran. Etorkinen gehiengoa Europako herrialdeetatik etorritakoa da. www.bergara.es/News. helbidean eskura daiteke txostena. /E.M.



Jasotako datuen arabera, 600 etorkin inguru dira gaur egun Bergaran.

ARETXABALETA

Tranbiaren proiektua ikusgai dago udaletxean alegazioetarako

Debagoieneko tranbiaren lehenengo faseak zehazten du Bergaratik Aretxabale-tara egitea tranbia, eta Aretxabale-tara dagokion proiektua udaletxean dago ikusgai. Arrasatek San-tutxura iritsiko da tranbia, eta Otalora kalea, Durana, Mitarte eta Araba Ibilbidea zeharkatuko ditu.

Proiektua udaletxeko Hirigintza Sailean dago ikusgai, eta alegazioak aurkezteko epea otsailaren 15ean bukatuko da. Udalak, berriz, bi hilabete izango ditu. Jende askori eragingo dio tranbiaren proiektuak. /M.A.

ESKORIATZA

Aisialdi zerbitzua kontratatu gura du Udalak ludoteka eta udalekuetarako

Udalak lehiaketara atera ditu ludoteka zerbitzua eta uztaileko udalekuen antolaketa. Izan ere, orain arte Axtrokiren esku egon da ludoteka; Udalaren esku egon dira udalekuak. Lan bateratua egiteko asmoz aisialdi zerbitzua kontratatu gura du. Horretarako, 55 mila euro bideratuko dituzte. Kontratua urtebetarako izango da hasieran, eta hiru urtera luza daiteke. Otsailaren 7ra arte jasoko dituzte proposamenak udaletxean. Interesatuak informazio gehiago behar izanez gero, udaletxean argibide gehiago. /Z.V.M.

GATZAGA

Guraso elkarteak bilera egingo du gaur arratsaldean bere egoitzan

Guraso elkarteko kideek bilera egingo dute gaur, egubakoitza, 18:30ean. Besteak beste, Gabonei buruzko balorazioa egiteko elkartuko dira euren egoitzan. Baina beste hainbat gai ere landuko dituzte.

Iaz eskiatzera joan ziren, eta aurtengo ere elurretara irteeraren bat egin gura dute; hori antolatzen hasiko dira. Inauterietan ere herrian ekimenen bat egotea gura dutenez, egun hori prestatzen hasiko direla eman du aditzera Gureleko idazkari Itsaso Eginok. /Z.V.M.

PSE-EE alderdiko zinegotzia da Blanca Roncal Arrasateko Udalean, eta legebiltzarkidea ere bada. Ibarretxe Planaren harira, asteko bilerek zer emango duten eta aurrerantzean zer gertatuko den galdetu diogu, besteak beste.

OIHANA ELORTZA

Dirudienaren kontra, sorpresarik egongo da Madrilgo kongresuan Ibarretxe planaren onarpena dela-eta?

Espainiako parlamentuko bi alderdi nagusiak Ibarretxe Planaren aurka daude, eta hori arazo bat da. Euskadiko Alderdi Sozialista eta Alderdi Popularra ere aurka ditu; beraz, Planaren aurka bozkatuko dute Madrilen. Horrek Planaren porrota dakar. Plana egiteko lehen pausoa euskaldun guztion adostasuna lortzea zen, baita euskal sozialista eta popularrena ere. Hori ez da horrela gertatu eta Planak ez du arrakastarik izango Madrilen. Alderdi nazionalistaren batek emango dio babesa, agian, baina ez gehiengoak.

Gainera, Ibarretxe Planak 75etik 39 boto baino ez ditu alde, eta, berez, estatutuen horrelako aldaketek legebiltzarraren hiru bostenak behar ditu. Ibarretxe Planak ere horrela eskatuko balu, ez litzateke aurrera aterako, eta, aterako balitz ere, orain duen baino babes handiagoa izango luke.

Martxoaren 8an hasiko dute prozesua?

Ez dakit, baina gutxi gorabeherako data dela uste dut. Une honetan parlamentua gelditu dago, Ibarretxe Plana ez da otsailera arte sartuko eta parlamentuak duen egutegia ikusi beharko da. Baina badirudi martxoan izango dela, bai.

Eusko Alderdi Jeltzaleak eta Alderdi Sozialistak harreman onak izan dituzte beti. Orain ez?

Trantsizio garaitik, demokraziaren sorrerarekin batera, harreman ona eta emaitza onak izan dituen harremana izan dugu EAJk eta PSE-EEK. Euskadik 25 urte hauetan garapenerako eman dituen pauso garrantzitsu gehienak elkarrekin eman ditugu. Hala ere, elkarlan hau Lizarra I akordioarekin apuratu zen. Orduan, errefusatu egin zuten alderdi ez nazionalisten kolaborazioa, soilik alderdi nazionalisten arteko harremana babesteko eta euren artean eraikitzeko Euskadiko gizartea.

Lizarra II da Ibarretxe Plana?

Horrela ikusten dut nik. EAJren eta PSE-EEren arteko elkarlana lortu izan balute, askoz sostengu handiagoarekin eramango zuketena plana Madrileren. Baina hori egin ordez, alderdi nazionalisten batasuna bilatu nahi izan dute, nazionalistak ez garenak baztertu. Ibarretxe Planak akats nagusi hori dauka: Euskadi era konkretu batera eraiki nahi dutenen aldarrikapenak eta iritziak soilik batzen dituela. Horrekin, lehendakariak itxi egin ditu negoziazioaren, eztabaidaren eta adostasunaren aukerak. Egindako egitasmoak euskaldun guztion egitasmoa izan beharko luke, indar politiko guztien artean egin beharko litzateke Estatutuaren erreforma, baina Ibarretxeren egitasmoak nazionalisten nahiak baino ez ditu biltzen.

Une honetan, Ibarretxe Planak ibilbide autonomoa du eta dagoeneko ez da Ibarretxeren plana, legebiltzarrekoa baizik. Ibarretxek eta EAJk ezin dute ezer negoziatu edo ezer kendu edo sartu. Orain gerta daitekeen gauza bakarra da Madrilgo parlamentuak Plana errefusatzeko, Gas-



OIHANA ELORTZA

Blanca Roncal

PSE-EEKO LEGEBILTZARKIDEA

“Batasunaren Plana deitu beharko litzaioke, eta ez Ibarretxe Plana”

IBARRETXE PLANA ETA LIZARRAKO AKORDIOA
“Lizarrako akordioan errefusatu egin zuten alderdi ez nazionalisten kolaborazioa eta Ibarretxe Planak ere baztertu egin gaitu: Lizarra II da Ibarretxe Plana”

PLANAREN BOZKETA MADRILGO KONGRESUAN
“Martxotik aurrera esan beharko du Ibarretxek zer egin nahi duen: legeen ginetik pasa SAREN jarrera hartuz, edo legeri kasu egin, Plana erretiratu eta beste bat egin”

teizera bueltatzea eta legebiltzarrean moldatzea eta beste plan bat egitea, euskaldun guztien egitasmoak bilduko dituen plana egitea. Kasu horretan, Espainiako parlamentuan izango lukeen harrera eta babesa ezberdinak izango lirateke. Eta PSE-EE eta EAJren arteko elkarlana errazagoa izango litzateke. Hauteskundeen ondoren, PSE-EEK proposatu nahi du alderdi guztien artean egindako estatutua egitea.

Zer emango du Ibarretxeren eta Zapateroren arteko bilerak?

Zapatero ez dago ados ez Plana egiteko eta aurkezteko erarekin ezta edukiarekin ere. Ibarretxe Planak arazo juridikoak ditu: batetik, Espainiako Konstituzioan aldaketak egitea proposatzen du Plan horrek, eta, bestetik, ez du nahi Espainiako parlamentuak ematen duen iritzia onartu. Orain, ez Zapaterok ezta Ibarretxek ere ezin dute egin ezer, eta bilera horrek desadostasuna dagoela esango du eta desadostasun hori nola konpondu pentsatzeko balio izango du.

SAK esan du gaur egun badaudela baldintzak eta nahiak konponbide prozesu bat hasteko.

SAK erabateko legezotasuna du herriaren independentzia eskatzeko, eta asmo hori arazorik gabe eztabaida dezake indarkeria atzean uzten duenean. SAREN planteamenduak ezin dira inora eramanez, borroka armatua defendatzen du-eta. Bestalde, uste dut ez gaudela biolentziarik gabeko sasoi batean. Egia da ETAk ez duela atentaturik egin aspaldian, baina edozein momentutan egin dezake. Gainera, baietza eman diote eurek nahi ez duten estatutu bati. Baldintzapeko baietza eman dute, baina baldintza horiek ezin dituzte bete gainerako alderdi nazionalistek.

Zergatik bozkatu zuen baietz orduan?

25 urtean borrokatu duten helburua ezin diotelako, bat-batean, EAJri eman. Ezezkorik ere ezin zioten eman, SAREN baitan dauden herritar askok Ibarretxe Planen ikusten zituztelako euren asmoak. Izan ere, Planak Batasunaren hainbat ideia sartu ditu bere baitan. EAJk, aldiz, iruzur egin du, 25 urte hauetan izan dituen asmoak alde batera utzi eta HBrenak hartu ditu-eta. Ibarretxe Plana deitu ordez, Batasunaren Plana deitu beharko litzateke, ez delako EAJren plana.

Ibarretxe Planak aurrera egiten badu Espainiako parlamentuaren aurka, zein egoeratan egongo da Euskadi? SAK Espainiari eta Frantziari bizkarra eman nahi die. EAJk beti errespetatu baldin baditu legeak eta orain jokaera horrekin SAREN jarrera hartzen badu, zein egoeratan utziko du euskal gizartea? Horregatik, ondo dago eztabaida martxoan egitea, hortik aurrera Ibarretxek esan dezan zer egin nahi duen: legeen ginetik pasa edo horiei kasu egin, Plana erretiratu eta gizarte osoaren nahiak batzen dituen beste bat egin.

Otsailean Europako Konstituzioaren erreferenduma, martxoan Planaren bozketa Madrilen eta ondoren hauteskundeak. 2005eko agenda bete-beteta dator.

Bai. Beti bezala oso, beroa da eztabaida politikoa euskal gizartean, gauza bat ez bada, beste bat izaten dugu-eta. Gertara berriek berehala zahartzen dituzte aurrekoak, baina ideiek nahiko finko jarraitzen dute. Adibidez, Euskal Autonomia Erkidegoko hauteskundeetan, botoa oso gutxi mugitzen dela ikusten da, herri-tarra oso fidela zaio bere botoari.

Eta zer gertatuko da Batasunaren botoekin?

Batasuna bera ez da aurkeztuko. Hala ere, udal hauteskundeetan aurkeztu ziren zerrendak egin ditzakete. Hori bai, zerrenda horiek garbiak izan behar dute, zuriak, eta ez HBtik gertu daudenen edo ETA babestu duten pertsonen zerrendak. Beste izen batekin, baina ondo eginez gero, Batasunak badu aurkezteko aukera eta bere botoari eutsi diezaioke.

Bestalde, Aralar ere aurkeztuko dela uste dut, eta, beraz, aukera independentistak egongo direla iruditzen zait.

Epaitegiatar joango zarete aurrekontuen bozketan gertatutakoagatik?

Lehendabizi, salatu nahi dut legebiltzarreko presidentek ez errespetatzea legebiltzarrean zegoen kide baten boto eskubidea. Hori ez da beste legebiltzarretan gertatzen. Europako parlamentuan, adibidez, 650 kidek dute boto eskubidea, eta, akatsen bat izanez gero, bozketaren ostean akats horren berri ematen du kideak eta hori kontuan izaten da azken kontaktetan. Gainera, frogatu dugu egun hartan legebiltzarreko sistema elektronikoa ez zebilela oso ondo.

Anparo errekurtsioa aurkeztu diogu legebiltzarreko mahaiari, eta abokatuek hala baderitzote, epaitegiatar joango gara.

Gutunak

AHT: eztabaida gura dugu

Elgetatik ez da igaroko Abiadura Handiko Trena. Hala ere, *Euskal Y* izeneko egitasmo honek zeharka eta zuzenean guregan izan ditzakeen ondorioek kezka sortzen dute gure artean:

1. Ingurumenean arazo larriak sortuko ditu. Izan ere, era honetako trenek behar dituzten azpiegiturak ez dira moldatzen gure orografiara.

2. Euskal Herrian ditugun garraio arazoak ez ditu konponduko, ez merkantzien garraioari dagokienak, eta ezta pertsonok ditugun beharrei dagokienak ere.

3. Gure lurraldea zatikatuko du. Tren honek hiriak lotzen ditu, baina herriak, berriz, zatitu eta urrundu.

4. Arazo ekonomikoak ekarriko ditu. Dirutza ikaragarria eskatzen du egitasmoak. Gure lurraldeak beharrezkoak dituen inbertsioak hipotekatuko ditu.

Gure iritzia AHTren aurkakoa den arren, gure herrian egitasmo honen gaineko eztabaida zabaltzen saiatu gara, egitasmoaren inguruan dauden iritzi eta argumentu desberdinak kaleratzen, herritarrei informazio zabaltzen...

Proiektuaren alde dauden herriko alderdiei, EAJ eta EAKoei, eskatu diegu laguntza. Gure asmoa alde eta kontrako iritziekin eztabaida publiko bat egitea zen. Baina ezinezkoa egiten ari zaigu proiektu honen alde dagoen inor eztabaidarako prest aurkitzea.

Elgetatik, eztabaidarako eta elkarriketarako gonbita luzatu nahi diegu egitasmo honen alde daudenei. Administrazioak eta egitasmo honen bultzatzaileek orain arte isilarazi duten eztabaida Euskal Herriko txoko guztietara zabaltzea gurako genuke.

GAZTETXEA, MAYA INGURUMEN
TALDEA, AUZOLANIAN ETA ARALAR
Elgeta

Martin Roman gogoan

A benduaren 9an Miranda de Ebron Roman Cordero zendu zen 86 urte zituela; Martin frankismoaren kontrako borrokalari historiko bat zen.

18 urterekin Bigarren Errepublika defendatzera joan zen boluntario moduan eta Alderdi Komunistan sartu zen. Orduetik hona, bizitza osoa eman zuen Sozialismoaren eta langileen aldeko borrokan.

Gerra Zibila hasi zenean, 1936ko uztailean, errepublikar-milizietako kide bezala, Badajoz, Toledo (Los Palos Mendia) —non metrailladore Tenientea zen— Madril eta Ekialdeko borroketan jardun zuen. Gerra ostean, herrira itzuli eta atxilotu, espetxeratu eta zigor heriotzara kon-

denatua izan zen, nahiz eta zigor hau biziarteko kartzela-zigorarekin konmutatu zioten. Urte batzuk Formentera, Alcoy eta Azeuchal bere jatorrizko herrian igaro ondoren, aske utzi zuten 27 urterekin.

Ezkondu eta hiru hilabetera berriz atxilotu zuten. Familiak ez zuen bere berririk izan Almendralejon eduki zuten 7 hilabeteetan. Ondoren, Rucara joan zen familiarekin batera, hemen, gazteei gaueko klaseak eman zizkien eta jorنالarien mobilizazioetan parte hartu zuen; arrazoi honengatik 60ko hamarkadaren hasieran bere herrira erbesteratu zuten, baka- rrik, familiatik 100 kilometrora.

Bergarara 1965ean etorri zen, erai- kuntzan lanean jardun zuen eta Langile Komisioetako borroka klandestinoan murgildu zen, non, zorionez, ezagutu baike- nuen. Geroago, Santa Lucia eta Ocaso ase- guretuan lan egin zuen jubilatu zen arte. Orduan ere, egunero joaten zen sindika- tuko lokalera bere laguntza ematera.

Romanen adiskidetasunarekin dis- frutatu genuenok ez dugu ahaztuko nola heltzen zion lanari, gorputz eta arima, ekitaldi guztietan agertzen zuen xume- tasuna eta zuhurtasuna, justiziarik gabe- ko mundu militarizatu hau ukatzerakoan agertzen zuen indarra; ez, ez dugu Roman inoiz ahaztuko.

Azkenera arte eutsi zion bere ideie- kiko leialtasunari, Don Beniton, Inter- nazionala kantatu zioten eta tinko defen- datu zituen banderekin lurperatu zuten: Errepublikakoa eta Gorria.

JUAN JOSE AZKARATE JAUREGI ETA
RAMON ROMERO BARCALA
Bergara

Ion Agirre Euskal Herrira!

Ion Agirre Agiriano, *Azpiko*, 63 urte; Aramaioko seme eta Arrasateko herri- kidea, oso gaixo dago, Malagako espe- txeko erizaindegian.

1981ean izan zen atxilotua. Orain arteko kartzela zigor guztia Euskal Herri- tik, gutxienez, 1.000 kilometrora bete behar izan du, legeak aitortzen dizkion eskubideen aurka.

Kartzela barruan, gose grebak, zie- gako bakardadea, bizi baldintza eta osa- sun zerbitzu oso eskasak, preso "arris- kutsu" gisa, lehen graduan sailkatua, etengabeko zigor gehigarria jasan beha- rrean aurkitu izan da, espetxean dara- matzan ia 24 urte luzeetan zehar.

Ezarri zioten kartzela zigorraren 3/4ak duela 10 urte beteta dauzkan arren, ez diote askatasunik ematen. Berarekin batera zigor bera jaso zutenak kalean dira. Mendeku gordinena ezartzen dio- te, inongo gizatasun eta oinarri juridi- korik gabe.

Orain arte, bere osasun arazoak erdi isilpean gordetzen saiatu da, bai- na azkenean, hain baldintza gogorrek bere osasuna erabat hondatu diote: hipertentsio arteriala, hiperkolestero- lemia, II. tipoko diabetes mellitusa, L4- L5 bertebrak txikituta, artikulazio sakroilikoa ankilosatu, mokorrean, bizkarrezurrean eta belauetan, artror- sia, eta honek guztiak infartua izateko arrisku larria sortzen dio. Ebakuntza egin ahal izateko, hilabeteak egon da erresonantzia magnetiko baten zain. Etengabeko minak ditu jada, gorputz osoan, ezin ibili ahal izateraino. Ondo- rioz, bisita gehienetara ezin izaten da atera, kartzela barrutik beharrezko duen laguntza ematen ez diotelako, beretzat eta bere sendiarentzat, zigorrik latzena ezarri.

Giza Eskubideen urraketa hain nabarmenaren aurrean, ezin gara isilik eta geldirik egon. Ion Agirre Euskal Herriko espetxe batera ekarri beharra dago, konfiantzako sendagileen asis- tentzia eduki dezan; berandu izan bai- no lehen.

Ionek kalean egon behar luke, bai, baina, areago oraindik, bere osasuna zaindu ahal izateko eskubide osoa du eta ukatu egiten diote. Egoera benetan da larria.

Debagoieneko herritarrek beti jakin izan dute horrelako egoeretan erantzun- a ematen; lerro hauetatik, egin deza- kedan deirik sarkorrena luzatu nahi dizuet, denoi, helburu honekin antola- tuko diren agerraldi guztietara etor zai- tetzen. Hau ez da gorabehera ideologiko edo politiko bat, besterik gabe. Gizata- sun kontua da.

Gatazka gainditzeko ahaleginean, baldintza berriak eta esperantzarriak sortzen ari diren honetan, zapalduta daudenen eskubideak aldarrikatzea denok egin behar dugun ariketa da. Egin dezakeguna eta ustekabeko eragin posi- tiboan izan dezakeena. Pilo handia egite- ko, bakoitzak ipin dezakeen hondar ale- txoa. Egiatzko bakearen bila, eman deza- gun urrats hau; aurrera jarraitzeko aukera berrien bila.

Larri dagoelako, Ion Euskal Herrira! Eskubidea duelako, Ion Euskal Herrira!

XABIER ZUBIZARRETA LASAGABASTER
Arrasate

Estatus politikoa onar dakien borrokan

Gaur egun 716 dira munduko espe- txetean sakabanatuta ditugun euskal preso politikoa. Euskal Herrian bizi dugun gatazka politikoa eragindako presoak dira eta jasanezinak diren bal- dintzetan geroz eta luzeagoak diren espe- txez zigorrek betetzen ari dira.

Euskal herritar hauek bi estatu zapal- tzaileen aurrean Euskal Herri aske, eus- kaldun eta baketsu baten alde lan egitea dute delitu. Arazo politiko honen baitan, erasoan aurrean gure herria defendatu eta bere nortasuna babesteagatik daude dauden lekuan. Horregatik dira preso politikoa. Bere izaera behin eta berriz ukatu dioten herri bateko seme-alabak dira eta politika errepresiboari pare pare erantzun diote.

Herri mugimenduko alor desberdine- tan makina bat lan egindakoak dira: eus- kalgintzan, euskal nortasunaren alde, pre- soen eskubideak defendatzen, bizi bal- dintza duinen alde, komunikabide euskaldunak aurrera ateratzen, gazteen eskubideen alde eta errepresio kamaleo- nikoari aurre eginez beti. Horregatik, hain zuzen, isolatzen eta sakabanatzen dituzte beren jatorritik. Herri honen eraikuntza- ren erreferentzia ukazina direlako, eta halako erreferentziek bizirik dagoen gizar- te honi arnasa ematen diotelako. Horre- gatik ukatzen diete beren izaera politikoa eta gaizkile bihozgabe bailira irudikatu. Jipoiak, komunikazio murrizketak, zigo- rrak..., eta haien senideak ehunka kilo- metro egitera kondenatzen dituzte astero.

Duintasunaren adibide latzena dira. Latzena, bai, jasanarazten dizkieten bal- dintzetan ere gogor jarraitzen dutelako herri honi dagozkion eskubideen alde borrokan.

Euskal herritarrok gure etorkizuna erabakitzeke ueña heldu den honetan, lotsagarria litzateke gatazkan hain kon- prometituta dauden 716 preso politikoa- k, iheslariak, errefuxiatuak eta depor- tatuak alboratuta uztea. Hori da, zehaz- ki, espainiar eta frantziar estatuek dispertsioaz lortu nahi dutena.

Urtarrilaren 4an euskal preso poli- tikoek hiru hilabeteko borrokaldi bat hasi zuten eta hamar eguneko txandetan txapeoak egiten ari dira. Berriz ere saka- banaketa politika ankerraren eta espe- txetako baldintza gogorren gainetik sekulako esfortzua egingo dute ukatzen zaien izaera edo estatus politikoa onar dakien.

Gaur bukatzen da lehenengo txanda, bertan Jesus Mari Zabarte arrasatearrak hartu du parte eta gaur Josu Uribetxe- barriak hartuko dio txanda urtarrilaren 24a arte.

Gatazkaren konponbiderantz bene- tako pausoak emango baditugu, begi bis- tan dago euskal preso politikoa Euskal Herrira ekarri behar ditugula. Legez hala dagokielako eta bizi dugun proze- su politikoa esku hartzeko eskubide osoa dutelako. Joan zen larunbatean aspaldian euskal presoak Euskal Herri- ratzearen alde egin den manifestaziorik handiena burutu zen Bilbon. Ez ditzala haizeak hango aldarrikapenak eraman! Lana eginaz lortuko dugu: euskal presoak Euskal Herrira!

DEBAGOIENENKO ASKATASUNA
Debagoiena

Goienkaria
DEBAGOIENENKO ASTEKARIA

ZUZENDARIA
Eneko Azkarate
ERREDAKZIO KONTSEILUA
Edorta Mendietza,
Miguel Angel Elkoroberebar,
Josemari Velez de Mendizabal

ADMINISTRAZIOA
Agurtzane Gaintzarain,
Ane Berezibar, Iratxe Bengoa
SAILETAKO ARDURADUNAK
Iñaki Iturbe (Diseinua)
Gotzon Arzelus (Publizitatea)

PUBLIZITATEA
Mireia Larrañaga, Natali Martínez,
Izaskun Bolinaga, Ziortza Martín,
Imanol Elortza, Amaia Mundiñano
PRODUKZIOA
Iban Arantzabal

TESTUEN ZUZENKETA
Sergio Azkarate
HARPIDETZA ETA BANAKETA
Marta Leturia

Goiena
Komunikazio Zerbitzuak
LEHENDAKARIA
Estepan Plazaola
ZUZENDARI NAGUSIA
Iñazio Arregi

Aurrezki Gorakorra

EUSKADIKO KUTXA

Bosgarren urtean

%4,75

Utzi interesei
goraino heltzen

Laugarren urtean

%2,75

Hirugarren urtean

%2,50

Bigarren urtean

%2,25

Lehen urtean

%2,00

**%
UTB 2,70**

5 URTERAKO GORDAILUA
3.000 EUROTIK GORA
ERABILGARRIA

Iban Mayo: "Ez dut ikusten aurtengo Tourra Armstrong barik"

Martitzen arratsaldean egon ziren Euskaltelekoak Astoren

XABIER URTZELAI

Aurre-denboraldian murgilduta egonda ere, beti dago etxe laguntzaileei keinu bat egiteko tartea. Euskalteleko Euskadiko taldea Arrasaten izan zen martitzen arratsaldean, Astoreren lantegia bisitatzen. Hori bai, Arrasatera etorri baino lehen entrenatzen izan ziren guztiak.

Euskaltelekoak ez daude denbora galtzeko moduan, eta ondo daki hori taldeko presidente Miguel Madariagak. Goizean Tolosa inguruan izan ziren Etxe-Ondo lantegia bisitatzen, eta arratsaldean etorri ziren Arrasatera. Bi bisita horien artean, baina, ziklista guztiak izan zuten entrenamendu saioa.

Astoren egin zuten egonaldian, lantegikoek arropak nola egiten dituzten erakutsi zieten. Prozesu osoa, gainera: diseinutik hasi eta josten duten artekoa.

Arropez gain, baina, GOITBko lankideek izan zuten hainbat protagonistarekin berba egiteko aukera. Iban Mayo izango da



DEIANE ARRIETA

Euskalteleko Euskadiko taldea, Astorek Arrasaten daukan lantegiaren aurrean.

Tourrean taldeko buru, eta argi dauka Armstrong bertan izango dela: "Ez dut ikusten aurtengo Tourra Armstrong barik, seguru lasterketan izango dela. Ez badator, berriz, lasterketa irerkiagoa izango da, ez da faborito

argirik egongo". Markel Irizar oñatiarrarekin ere izan ginen: "Aurtengo Euskadiko Itzuliko lasterketa bat Oñatin amaituko da, eta Madariagak eta Gorospek badakite etxean korritzea ametsa dela niretako".



Arrasateko eta Aretxabaletako taldeak Euskadiko xakearen gailurrean

Bihar hasiko dute aurtengo Xakeko Euskal Liga eta Euskal Herriko hamar taldeen artean izango dira Arrasateko San Andres eta Aretxabaletako Arlutz taldeak. Bi talde horiek Ohorezko Mailan jokatuko dute. Arrasatek joan den urtean eskuratu zuen Euskadiko gorengo mailan jokatzeko txartela, eta Arlutzek, berriz, ondo eutsi zion kategoriari. Aurten, punta-puntako hamar talde izango dira lehian, eta lehenengo sailkatua Espainiako Txapelketarako sailkatuko da. Azken hirurak, berriz, mailaz jaitziko dira.

gasteizon

centro comercial abierto
merkataritza-gune irekia

GASTEIZEN HITZORDUA DUZU

www.gasteizon.com

2005EKO URTARRILAREN 14tik 20ra

Florida  Guridi

CINES GURIDI ZINEMAK

"ALEJANDRO MAGNO" (13tik behera ez da gomendagarria)
ASTELEHENETIK LARUNBATERA: 17:30etan eta 21:00etan/IGANDEAN: 17:00etan eta 20:30etan
"POLAR EXPRES" (guztientzat)
OSTIRALETIK IGANDERA: 17:00etan
"EL FANTASMA DE LA OPERA" (7 urtetik behera ez da gom.)
OSTIRALETIK IGANDERA: 18:45ean eta 22:00etan
ASTELEHENETIK OSTEGUNERA: 17:30etan 20:30etan
"UNA SERIE DE CATASTROFICAS DESDICHAS DE LEMONY SNICKET" (7 urtetik behera ez da gomendagarria)
OSTIRALETIK IGANDERA: 17:30etan eta 20:00etan
"BRIDGET JONES SOBREVIVIRÉ" (13 urtetik behera ez da gom.)
OSTIRALETIK IGANDERA: 22:30etan
ASTELEHENETIK OSTEGUNERA: 17:30etan, 20:00etan eta 22:30etan
"14 DIAS DE VIDA" (Sailkatzeko) ESTREINALDIA
ORDUTEGIA: 17:30etan, 20:00etan eta 22:30etan (egunero)
"LOS INCREIBLES" (guztientzat)
OSTIRALETIK IGANDERA: 17:00etan eta 19:45ean
"OCEAN'S TWELVE" (13 urtetik behera ez da gomendagarria)
ASTELEHENETIK ASTEAZKENERA: 17:30etan, 20:00etan eta 22:30etan
OSTEGUNETAN: 17:30etan eta 20:00etan/OSTIRALETIK IGANDERA: 22:30etan
"OBSESION" (13 urtetik behera ez da gomendagarria)
OSTIRALETIK IGANDERA: 17:00etan, 19:45ean eta 22:30etan
ASTELEHENETIK OSTEGUNERA: 17:30etan, 20:00etan eta 22:30etan
"EL AVIDADOR" (Sailkatzeko) ESTREINALDIA
ASTELEHENETIK LARUNBATERA: 18:00etan eta 21:15etan/IGANDEAN: 17:15etan eta 20:30etan

Florida  Guridi

CINES FLORIDA - GURIDI ZINEMAK

"LOS CHICOS DEL CORO" (guztientzat)
ORDUTEGIA: 17:30etan, 20:00etan eta 22:30etan (egunero)
"DOPIO MEZZANOTTE (DESPUES DE MEDIANOCHE)" (13 urtetik behera ez da gomendagarria)
ORDUTEGIA: 17:30etan eta 20:00etan (egunero)
"EL MAQUINISTA" (18 urtetik behera ez da gomendagarria)
ORDUTEGIA: 22:30etan (egunero)
"TEMPORADA DE PATOS" (Sailkatzeko) ESTREINALDIA
ORDUTEGIA: 17:30etan, 20:00etan eta 22:30etan (egunero)
"SOLO UN BESO" (Sailkatzeko) ESTREINALDIA
ORDUTEGIA: 17:30etan, 20:00etan eta 22:30etan (egunero)
"CONVERSACIONES CON MAMA" (Sailkatzeko) ESTREINALDIA
OSTIRALETIK IGANDERA: 17:00etan, 19:45etan eta 22:30etan
ASTELEHENETIK OSTEGUNERA: 17:30etan, 20:00etan eta 22:30etan
"LA IMPORTANCIA DELLAMARSE ERNESTO" (guztientzat)
OSTIRALETIK IGANDERA: 17:00etan, 19:45etan eta 22:30etan
ASTELEHENETIK OSTEGUNERA: 17:30etan, 20:00etan eta 22:30etan
"WHISKY" (13 urtetik behera ez da gomendagarria)
OSTIRALETIK IGANDERA: 17:00etan, 19:45etan eta 22:30etan
ASTELEHENETIK OSTEGUNERA: 17:30etan, 20:00etan eta 22:30etan

Kultur Agenda

URTARRILAK 15, larunbata

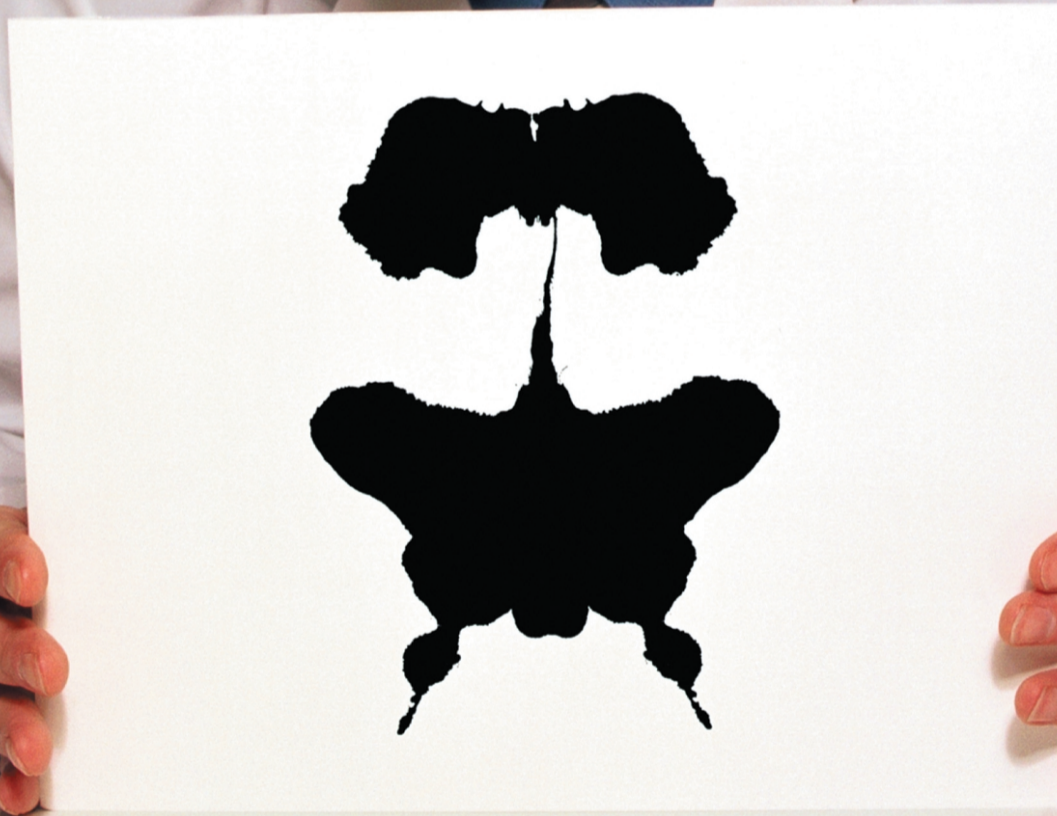
IPUIN KONTALARIA
Iñaki Carretero / 18:30 / Falerina lorategia
FLAMENKOA • Chano Lobato
20:30 / Jesús Ibáñez de Matauco antzokia (Hegoalde gizarte-etxea) / Sarrera: 10 € / Abonua, 6 ikuskizun: 40 €
MUSIKA
Gauekoak: SKATE-GAUA. Skate-Pista, Hip-Hop REKIEM taldearekin, Graffiti.
20:00-20:00 / Judimendi gizarte-etxea / Sarrera doan.
MUSIKA
Matthew Sweet.
Gauean / Azkena Gasteiz aretoa (Andre Maria Zuriaren Koroatzearen kalea).

URTARRILAK 18, asteartea

MUSIKA
Astearte Musikalak: Perico Sambeat, Daniel Yacaré, Pablo Martín eta Borja Barrueta (Jazza).
20:00 / Vital Kutxa Fundazioaren aretoa (Dendaraba)
Sarrera: 3,80 €



*“Beherapenak?
Ziur beherapenak
ikusten dituzula?”*



Beherapen-grina
Ezingo duzu beste ezertan pentsatu

Zaramaga kalea, 1. 01013 Gasteiz. Tel.: 945 15 54 40. www.el-boulevard.com


el Boulevard
Begirada guztien Gunea

GRUPO RKUZ

1950
Zure etxea da
2005



GRUPO RKUZ
ALTZARIAK

Araba etorbidea 20
Te./Faxa: 943 79 23 51
ARETXABAETA

ETXE MOBEL
MUEBLES

Araba etorbidea 5
Te./Faxa: 943 79 41 82
ARRASATE



GRUPO RKUZ
SUKALDE INTEGRALA

Mitarte 3
FAGOR

Te./Faxa: 943 77 04 55
ARETXABAETA

GRUPO RKUZ
ELEKTROGAILUAK

Andramari auzunea
expert

Te./Faxa: 943 79 10 97
ARETXABAETA

Goienka2a

Egubakoitza / 2005eko urtarrilaren 14a

Kultura
eta
aisialdia



Urtarrilaren
14tik 21era



www.sexologiazerbitzua.com

Arrasateko Sexologia Zerbitzuak webgune berria du: sexuaz hitz egiteko modua, Interneten eta euskaraz /15



Aro berria, erakusketa berria.



Amillaga 10
BERGARA
943 76 03 30



LANEAN ARI DIREN LANGILEEI ZUZENDUTAKO IKASTAROK
Epea: 05 urtarrila – 05 ekaina 100% Diru laguntzak

IKASTAROA	ORDUAK	DATAK	ORDUTEGIA	IKASTAROA	ORDUAK	DATAK	ORDUTEGIA
AUTOMATISMOAK				SOLDADURA			
C.N.C. Tornuaren Programazioa	40	05/01/17 – 05/02/03	17:00 – 20:30	Elektrodo estali Bidezko Beste Posizio Batzuetako Soldadura	80	05/01/10 – 05/02/14	16:30 – 21:00
C.N.C. Tornuaren Prestaketa eta Programazioa	40	05/02/14 – 05/03/08	18:00 – 21:00	Posizio Horizontaleko MIG/MAG Soldadura	50	05/02/16 – 05/03/07	16:30 – 21:00
C.N.C. Fresatzeko Makinaren Programazioa	46	05/03/14 – 05/04/21	18:00 – 21:00	Beste Posizio Batzuetako MIG/MAG Soldadura	50	05/03/09 – 05/04/11	16:30 – 21:00
C.N.C. fresatzeko Makinaren Prestaketa eta Programazioa	46	05/04/26 – 05/05/24	18:00 – 21:00	Posizio Horizontaleko MIG/MAG Soldadura	50	05/04/13 – 05/05/03	16:30 – 21:00
C.N.C. Fresatzeko Makinako Mekanizazioa	50	05/04/18 – 05/05/17	18:00 – 21:00	Posizio Horizontaleko TIG Soldadura	50	05/05/09 – 05/05/25	16:30 – 21:00
PLCak (Automata Programableak)	60	05/04/18 – 05/05/18	17:00 – 20:30	Elektrodo estali Bidezko Angeluko Soldadura	80	05/05/30 – 05/06/24	17:00 – 21:00
Roboten Programazioa	20	05/02/21 – 05/03/01	17:00 – 20:30	Soldadurako Beste Prozedura Batzuk	35	05/05/09 – 05/05/26	17:00 – 20:00
Robotika	20	05/03/07 – 05/03/17	17:00 – 20:30	Soldaduraren Ikuskapena	50	05/04/13 – 05/05/12	17:00 – 20:00
Automatismo Hidraulikoak	36	05/01/24 – 05/02/16	17:00 – 20:30	Materialen Soldagarritasuna	50	05/02/16 – 05/03/16	17:00 – 20:00
DISEINUA				ELEKTRIZITATEA eta ELEKTRONIKA			
CAD. Metal Eraikuntzen Irudikapena (AUTOCAD 2005)	60	05/01/17 – 05/02/15	16:30 – 20:30	Etxebizitzaren eta Merkataritzako Lokalen Barruko Instalazioak	60	05/01/10 – 05/02/16	17:00 – 20:00
CAD. Metal Eraikuntzen Irudikapena (SOLID WORKS)	60	05/02/21 – 05/03/16	16:30 – 20:30	Eraikineko Instalazioak	50	05/02/21 – 05/03/17	17:00 – 20:00
Metal Egituren Irudikapena	40	05/02/21 – 05/03/10	17:00 – 20:30	Soinu-Instalazioak	70	05/04/04 – 05/04/29	17:00 – 20:30
CAD. Metal Eraikuntzen Irudikapena (SOLID EDGE)	60	05/04/04 – 05/04/27	16:30 – 20:30	Muntatzea eta Mantentzea	80	05/05/03 – 05/06/02	17:00 – 20:30
CAD. Metal Eraikuntzen Irudikapena (SOLID EDGE)	60	05/05/03 – 05/05/26	16:30 – 20:30	Telebista-Seinaleak banatzeko Sistemak Muntatzea eta Mantentzea	80	05/05/03 – 05/06/02	17:00 – 20:30
Galdaragintza Gorputzen eta Garapenen Irudikapena	60	05/01/17 – 05/02/17	17:00 – 20:30	METROLOGÍA eta ENTSEIUAK			
Galdaragintza eta Marrazketako Garapenak	60	05/04/04 – 05/04/27	17:00 – 20:30	Saiakuntza Suntsitzaileak eta Ez- Suntsitzaileak	40	05/01/24 – 05/02/24	18:00 – 20:30
Galdaragintza eta Egituren Planoak Interpretatzea	60	05/05/03 – 05/05/26	17:00 – 20:30	Teknika Metrologikoak eta Kalibraketakoak	50	05/03/07 – 05/04/21	18:00 – 20:30
AUTOMOZIOA				GOI MAILAKO HEZKUNTZA ZIKLOETARA SARRERA			
Eskema Elektrikoak Interpretatzea	40	05/04/04 – 05/04/18	17:00 – 19:30	Gaztelania	90	05/01/17 – 05/05/13	16:00 – 20:00
				Matematika	90	05/01/17 – 05/05/13	16:00 – 20:00
				Ingelesa	90	05/01/17 – 05/05/13	16:00 – 20:00

IZEN EMATEAK: Aretxabaletako Institutua, Etxebarri auzoa, z/g. Telefonoa: 943 79 79 00



INTERNET/ SEXUALITATEAREN GAINIKO GERO ETA EUSKAL WEBGUNE GEHIAGO DAGO

Sexologia Zerbitzua, sarean

ARRASATEKO SEXOLOGIA BULEGOAK WEBGUNE BERRIA DU, ETA PARTE HARTZEKO AUKERAK EMATEN DITU

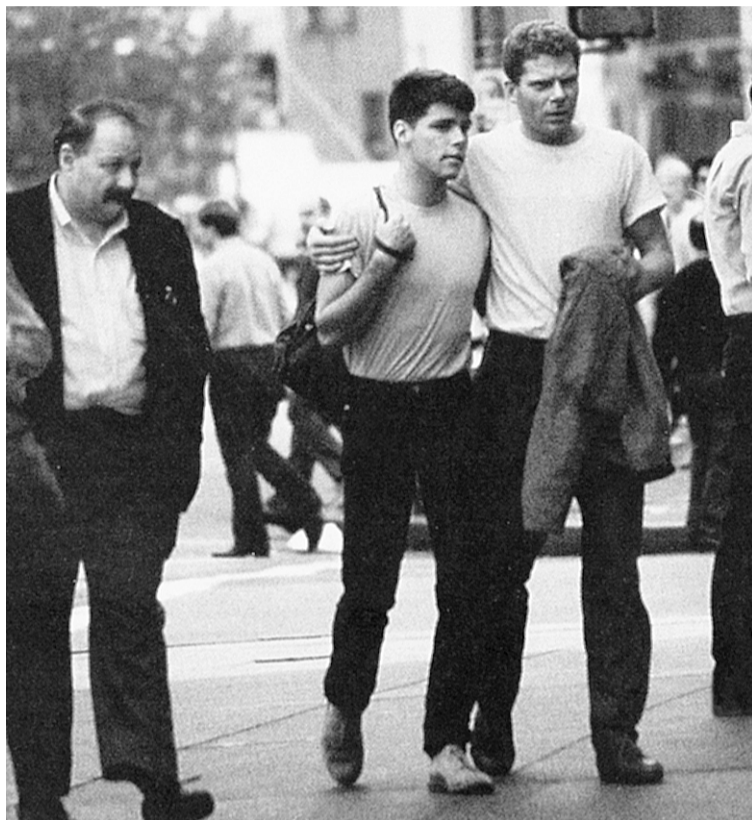
LEIRE KORTABARRIA

Euskaldunok ez ei gaude oso ohituta sexu gaiez berba egitera. Beharbada, hori aldatzen lagunduko du Internetek. Oraindik euskarazko webgune gutxi dago gai hori modu interaktiboan lantzeko, baina gero eta gehiago dira. Oraintsu, Arrasateko Sexologia Zerbitzuak ateratu du berea.

Arrasateko Udal Sexologia Zerbitzuak webgune berria plazaratu du, gogoratzeko izen erraza duena, gainera: www.sexologia-zerbitzua.com. Izatez, Interneteko webgune eta web orri asko dago sexu kontuak lantzeko; baina askoz ere gutxiago dira interaktiboak. Hain zuzen, mota horretako lauren berri jaso dugu. Arrasateko Sexologia Zerbitzuarena da zerrenda horretan berriena.

PARTE HARTZEKO LEKUA

Webgune banaka horien berezitasuna da interaktiboak direla, eta, hala, erabiltzaileak parte har dezake. Beste webguneetan, arrakasta handia izan du interaktibotasun elementu horrek; eta, nahiz eta oso berria izan, Arrasatekoan ere hala izaten ari da: "Dagoeneko jaso ditugu galdera eta komentario batzuk *Kontsul-*



Sexualitatearen mundu aberats eta zabala miatzeko aukera bat, Interneten.

tak atalean, bai. Orain arte e-postaz jasotzen genituen, eta orain beste modu bat dute erabiltzaileek guregana zuzentzeko", azaltzen du Arrasateko Sexologia Zerbitzuko arduradun Larritz Arandok. Horrez gain, argitaratzen diren hainbat berriren gainean komentarioak bidal daitezke, argitaratzeko.

Arandoren esanetan, Internetek bi arrazoiengatik erakartzen ditu gero eta gehiago zerbitzuko erabiltzaileak: "Anonimotasuna eskaintzen du; bestetik, Internet gero eta sarriago erabiltzen dugu eguneroko bizitzan, eta tresna praktikoa da".

Hala ere, Arrasateko zerbitzuaren webgunea ez da bakarrik galderak botatzeko lekua, zerbitzua jendearengana hurbiltzeko beste bide bat baizik. Orain azkeneko, *Zein da zure erotika?* kanpaina hasi dute, eta horren berri ematen dute webgunean. Beste atal interesgarri batzuk ere badaude.

ANONIMOTASUNA LAGUN

Internetek ematen duen anonimotasunak lagundu dio askori sexualitatearen gainean berba egitera ausartzeko. Hala dio, behintzat, *Gaztesareak.net* webguneko *Gozategi* sexologia sailko arduradun Joana Etxebarriak: "Euskaldunok ez dugu sexuaz berba egiteko ohiturarik, ez bada oso gaitetik. Horregatik, oso pozik gaude gure webguneko erabiltzaileen harrerarekin. Jendeak askatasunez hitz egiten du bere esperientzietaz, lehen ausartzen ez zen galderak egiten ditu...".

Arrasatekoan, bost atal

NON ETA NOIZ

Arrasateko bulegoa non dagoen, ordutegia, harremanetarako telefonoa...

KONTSULTAK

Sexualitatearen gaineko galderak, kezka... bidaltzeko tresna. Formulario eran eginda dago; hortaz, hutsuneak bete eta bidali besterik ez dago.

GOZAMENEZ GOZATU

Sexualitatearen gaineko artikuluak biltzen dira.

BERRIAK

Sexologia Zerbitzuaren jardunaren inguruko albisteak eta abisua biltzen dira.

LOTURAK

Sexologiaren inguruko beste gune batzuetarako loturak.

Beste euskal webguneak

Euskarazko webguneen bidea urratzen hasi ziren honakoak izan ziren: *Gaztesarea.net*-eko *Gozategi* atala (www.gaztesarea.net/gozategi); hor, azpisail bat estreinatu zuten iaz, Izarapeko Aholkuak, eta horixe da jendeak sexu kontuak eztabaidatzeko erabiltzen duena. "Jendeak ez du galdetu bakarrik egiten, euren erantzun dezakete, euren esperientziak kontatu...", dio Joana Etxebarria arduradunak.

Arrakasta handia du baita *Ikusgela* telebista saioaren webguneko sexualitate atalak: (www.ikusgela.com-en duzue). Han, astero gai bat lantzen da, sexologo batek kontsultak erantzuten ditu...

Azkenik, *euskadi.net*-ek honako webgunea du: www.euskadi.net/r58-2250/eu/contenidos/informacion/salud_asexorate/eu_1770/salud_asexorate_e.html.

Danbaka: Publikoaren Saria

Gaur, hiru finalistek jo ostean itxiko da mezuak bidaltzeko epea. Bien bitartean: danbaka [laga tarte] taldearen izena eta bidali 7744 zenbakira. SMSaren kostua 0,90 euro+BEZ

- 1 **ENBOSKADA**
ARRASATE
Botoen %21,6
- 2 **DENIAL**
ARRASATE-ARETXABAETA
Botoen %18,2
- 3 **LOS CRETINOS**
ARRASATE
Botoen %9
- 4 **STUKAS**
BERGARA
Botoen %8,4
- 5 **OZEN**
ARRASATE
Botoen %5,7
- 6 **AMONAL**
ONATI
Botoen %5,6
- 7 **MALENKONIA**
ONATI
Botoen %4,9
- 8 **POTEMKIN**
ONATI
Botoen %4
- 9 **ISAREVOLUTION**
ARRASATE-ESKORIATZA
Botoen %3,2
- 10 **SHARON STONER**
ONATI
Botoen %3,2
- 11 **JIM TNT**
ARRASATE
Botoen %2,5
- 12 **IZAS**
ELGETA
Botoen %2,7
- 13 **SUPERCOOLS**
BERGARA
Botoen %2,6
- 14 **MATXURA**
ELGETA-SORALUZE
Botoen %2
- 15 **DIXIE 900**
BERGARA
Botoen %1,9
- 16 **N OPH**
ARRASATE
Botoen %1,4
- 17 **OSTIADA OI!**
ELGETA-ARRASATE-BERGARA
Botoen %1,4
- 18 **TURBOAMOR**
ARRASATE
Botoen %0,7
- 19 **NEURE BAITAN**
ARRASATE
Botoen %0,6
- 20 **MUTED**
ARRASATE-ABADIÑO
Botoen %0,4

DANBAKA))))

DANBAKA))))

DEBAGOIENENKO I. MUSIKA LEHIAKETA

Ez ahaztu, astelehenean, Goienkaria!

Asteleheneko Goienkaria-n Danbakako finalaren gaineko informazio osatuena, zortzi orrialdetan: kronika zabala, argazkiak, iritziak, irabazleei elkarrizketa, lehiaketan parte hartu duten talde guztien gaineko iritzia...

Urtarrilak 14-21

Leire Kortabarria / Zuen ekitaldien berri iragarri ahal izateko bidali informazioa eguzteneko eguerdiko 12:00ak baino lehenago • Posta elektronikoa: kultura@goiena.com • Tel.: 943 76 03 97 • Faxa: 943 76 29 77

LEHIAKETAK

ARRASATE

► **Aratusteak iragartzeko kartel lehiaketa** deitu du Udalak. 50 x 70 cm-ko kartel bertikalekin parte har daiteke. Derrigorreko testua da *2005 Haratuzteak Arrasate*. Lanak entregatu behar dira Udal Kultura sailera urtarrilaren 17a baino lehen. 360 euroko saria banatuko dute.

BERGARA

► **SMS bidezko maitasun mezuen lehiaketa** parte hartzeko epea zabalik dago urtarrilaren 15a arte, zapatua. Lagun bakoitzak mezu bakarria bidali ahal izango du 605 71 24 69 telefonora edo kulturajardun@topagunea.com helbide elektronikora. Mezua ostean, sakelako telefonoaren zenbakia eta adina jarri behar dira. Saria da 90 euro. Jardun elkarteak antolatzen du.

► **XV. Kirol materialak euskaraz sortzeko beka** deialdia egin dute. Aurtuko, kirol egokituaren eta gimnasia txirridularitzaren gaineko fitxak egiteko bekak emango dituzte. Eskabideak Bergarako Udal Kirol Zerbitzuan egin behar dira, urtarrilaren 30a baino lehen. Argibideak: www.gipuzkoa.net/kirolaeuskaraz.

DEBAGOIENA

► **41. Artista Berrien Lehiaketa** deitu dute Gipuzkoako Foru Aldundiak eta Kutxak. 35 urtetik beherako gipuzkoarrek parte har dezakete, ikus-arteetako edozein motatako lanekin. Mugaeguna da urtarrilaren 28a. 7.500 eta 3.000 euroko sari bana emango dute. Argibideetarako, deitu 943 48 27 52 telefono zenbakira.

MUSIKA

ARRASATE

► **Musikene Haize Ensemble** taldeak kontzertua eskainiko du bihar, zapatua, Amaia Udal Antzokian, 20:00etan.

► **Izaera, Neubat eta Sharon Stoner** taldeek kontzertua eskainiko dute bihar, zapatua, gaztetxean, 22:30ean.

BERGARA

► **Organo Erromantikoaren Nazioarteko VI. Zikloaren** barne, Azkoitiko parrokiako abesbatza, Azpeitiko Julian Barrenetxea abesbatza eta Jose Luis Frantzesena organo-jotzailearen emanaldia izango da bihar, zapatua, San Pedro parrokiak, 20:00etan. Datozen egunotan ziklo honetako emanaldi gehiago egongo da.

► **Obligaciones (Gasteiz) eta Motocross (Benidorm)** taldeek kontzertua eskainiko dute bihar, zapatua, gaztetxean, 22:30ean.

ELGETA

► **Polito Ibañez** musikari kubatarak *Axilas* diskoa aurkeztuko du bihar, zapatua, Espaloia antzokian, 22:30ean.

DEIAK

ANTZUOLA

► **Maite Franco ipuin kontalariak** emanaldia egingo du bihar, zapatua, liburategian, 18:00etan.

► **Sahararrei bidaltzeko produktuak** biltzen dihardute astelehena arte, hilak 17. Eroskin, herri ikastetxean, Juanitarenean eta udaletxean ipini dituzte Anelkarrekoek produktuak uzteko kaxak. Azukrea, atuna eta konpresak behar dituzte.

ARETXABALETA

► **Zeharkaldiko eski irteera** antolatu du Murruxiko taldeak urtarrilaren 22 eta 23rako. Izenematea zabalik dago euren bulegoan, 19:00-20:00 orduetean, urtarrilaren 18ra bitartean.

ARRASATE

► **Musakolako igerilekuak** itxita egongo dira bihar, zapatua, igeriketa txapelketa bat dela eta. Egun horretako ordutegia izango da 16:00-20:00.

► **Mendi eski irteera eta ikastaroa** antolatu ditu Besaide elkarteak hilaren 22 eta 23rako, asteburua, Portaleten (Formigal). Derrigorrezkoa da federatuta egotea eta oinarriko biraketak egiten jakitea. Izena emateko, jo euren egoitzara hilaren 17tik 19ra bitartean.

► **Odol-ateratzeak** egingo dituzte hilaren 19an, eguztena, anbulatorioan, 16:30-20:00 orduetean. Beste bi aukera izango dira hil honetan, 26an eta 27an hain zuzen ere, leku eta ordu berean.

BERGARA

► **Bergarako Elementalaren historiaren** gaineko liburua doan eskuratu ahal izango dute ikastetxeko ikasle ohi guztiek, Ibargarai kaleko egoitzan, 08:00-22:00. Gorka Etxabek idatzi zuen liburua.

► **56an jaiotakoek** batera afaltzeko aukera dute urtarrilaren 29an, zapatua, Zabala jatetxean. 19:30ean bilduko dira

frontoian; gero, talde-argazkia atera eta afaltzera joango dira. Izena emateko, jo Zabala jatetxera (943 76 20 07) urtarrilaren 23a baino lehen.

ESKORIATZA

► **Hainbat eski irteera** antolatu ditu kirol elkarteko mendi sailak, honakoak: urtarrilak 15-16, Luz Ardidenera; otsailak 12-13 eta martxoak 5-6, zehaztu gabeko eski estazioetara; eta martxoak 24-28, Andorrrako Gran Valira estaziora. Izena emateko edo argibideetarako, jo Namaste dendara edo deitu 943 71 43 27 zenbakira.

OÑATI

► **Odol-ateratzea** deitu dute herriko odol emaleek gaurko, egubakoitza, Txantxiku ikastolan, 18:00etan.

► **Ipuinaren beharra haurren behar psikoafektiboa lantzeko** delako hitzaldia, abenduaren 14an egitekoa zena, urtarrilaren 18an, martitzena, izango da, Errekalde herri eskolan, 18:00etan. Juan Carlos Alonso izango da hizlaria.

► **Aratusteetan dantza egiteko** entseguak hasi dituzte Oñatz dantza

taldekoek. Iaz bezala, Jauziak ikuskizuna egingo dute kaleetan barrena, eta parte hartu gura duten 14-15 urteko herritar guztiek zabalik dituzte ateak. Entseguak dira martitzenetan, 20:00etan, eta zapatuetan, 12:00etan, Errekalde herri eskolaren egoitzan duten lokalean.

► **Suradesa zerbitzuko teknikaria** martitzenetan izango da aurrerantzean udaletxean. Hain zuzen, 09:45etik 13:00etara bitartean izango da han. Etxebizitzak erosteko edo konpontzeko Eusko Jaurlaritzak ematen dituen dirulaguntzen berri ematen du.

IKASTAROAK

ARETXABALETA

► **Sadhana yoga eta psikoterapia zentroak** hainbat ikastaro antolatu du: gestalt tailer esperientziala eta meditazio ikastaroa, batetik. Izenematea zabalik dago 616 96 57 95 telefono zenbakian. Azkenik, biodantza tailerra ere antolatu dute. Azken horretarako, deitu 679 44 12 29 telefonora.

ARRASATE

► **Yoga, gorputz eta burua integratzeko teknika, eta masaje ikastaroak** deitu ditu Arrasateko Yoga Elkarteak. Argibideetarako, deitu 943 79 20 85 edo 943 79 66 98 telefono zenbakietara.

BERGARA

► **Umeekin jolasten ikasteko** bi tailer antolatu ditu Udal Euskara Zerbitzuak. Zaintzaile eta begiraleei ere zabalik daude. Jolas eta kantu ikastaroak astean ordu eta erdiko zortzi saio izango ditu eta otsailaren 10ean hasiko da; ipuin ikastaroa, berriz, apirilaren izango da. Izenematea Udal Euskara Zerbitzuan egin behar da hilaren 21a baino lehen.

► **Reikiaren inguruko ikastaroa** dago Eibarren, eta Bergarako jendearekin ere taldea osatu gura dute. Urtarrilaren 23an izango dira eskolak, 11:00-13:00 eta 16:00-19:00. Izena emateko, deitu 943 12 71 56 edo 660 08 47 34 telefono zenbakietara.

OÑATI

► **Giza harremanetarako trebezia eta komunikazio onerako urratsen** gaineko ikastaroa emango du Lahar taldeak hilaren 17tik 21era bitartean kultura etxean, 17:00-20:00 orduetean. Batez ere, gizarte arloko taldeetako langileei dago zuzenduta. Izena emateko, deitu 943 47 41 82 edo 665 71 86 95 telefonoetara.

► **Informatika ikastaro berriak** antolatu ditu KZGuneak hil honetarako. Tartean, Interneteko oinarriko ikastaroak eta mikroenpresendako ikastaroak daude. Izenematea KZGunean egin behar da (943 71 83 20 da telefono zenbakia).



► KONTZERTUAK

MUSIKA BIKAINA ETA SORPRESA ASKO GAUR, DANBAKAKO FINALEAN

Ezuste atseginez josita dator egubakoitz gaua Elgetako Espaloia antzokian pasatzea erabakitzen dutenendako. Han jokatuko da Danbaka Debagoieneko I. Musika Lehiaketako finala. Potemkin, Sharon Stoner (Oñati) eta Muted (Arrasate-Abadiño) finalistek 45 minutuko emanaldi bana egingo dute, eta horren arabera aukeratu dute irabazlea. Hura zein den han bertan jakinaraziko du epaimahaiak. Irabazlearen izena jakin aurretik itxaronaldia gozatuko du Split77 musika talde deustuarrak, gaueko gonbidatu bereziak. Baina, horrez gain, sorpresa polit asko egongo dira gau berezi honetan Espaloira joaten direnendako. Finalaren gaineko nondik norako guztiak *Astelehenero Goienkaria*-n jasoko dituzue, urtarrilaren 17an.

Non: Elgetan, Espaloia antzokian. **Noiz:** gaur, urtarrilak 14, egubakoitza. **Ordua:** 22:30ean. **Sarrera:** bertan, 3 euro.

Zinema

ERAKUSKETAK

ARRASATE

► **Adur, adur, ez naiz hire beldur** delako beldurraren gaineko aretoa dago zabalik Monterron kultura etxean, urtarril osoan. Astelehenetik egubakoitzera dago zabalik, 18:00-20:00 ordutegian.

► **Begoña Garaizabal** margolariaren erakusketa bisitatzeko aukera dago Iturriotz kaleko Harresi aretoan hilaren 23ra bitartean, honako egunetan: astegunetan, 18:00-20:00; zapatu eta jai egunetan, horrez gain, baita 12:00-14:00 ere.

BERGARA

► **Sahararen inguruko argazki** erakusketa zabaldu dute Komite Internazionalistek. Hilaren 19ra bitartean duzue ikusteko aukera kultura etxean, astelehenetik egubakoitzera bitartean 18:00-21:00, eta zapatu eta jai egunetan, 12:00-14:00 eta 18:00-20:00.

GASTEIZ

► **Pello Alberdi margolari elgetarraren** lanak erakusketan daude Felisa Navarro aretoan, astelehenetik zapatu bitartean. Bisita ordutegia honakoa da: egunero, 17:00-21:00.

OSPAKIZUNAK

BERGARA

► **San Anton jaiak** ospatuko dituzte auzo horretan asteburu osoan eta astelehenean. Zapatuan eta domekan, etxafuegoak, mus txapelketa, auzo afaria, meza, 27. Kros Txapelketa... izango dira. Astelehenean, San Anton egunean, Anton Deunaren baselizara igoko dira eta eliztarrek eskaintza egingo dute; eta 11:00etan, ospakizunak bukatzeko, meza nagusia eta luntxa izango dituzte.

IKUSKIZUNAK

ELGETA

► **Txina, dragoia ernatzen delarik** izeneko diapositiba emanaldia egingo du Jon Abril kazetariak egunean, hilak 20, Espaloia kafe antzokian, 20:00etan, Txinara egin zuen bidaiaren berri emateko.

ARAMAIO

■ KULTURA ETXEA

Primavera, verano, otoño, invierno... y primavera
Egubakoitza: 22:30.

ARRASATE

■ AMAIA ANTZOKIA

¿Bailamos?
Egubakoitza: 22:00.
Domeka: 19:30.
Astelehena: 20:30.

Los increíbles
Domeka: 17:00.

La feria de las vanidades

Eguena, zinekluba: 20:30.
Astelehena, ikuslearen eguna.

BERGARA

■ NOVEDADES

María, Ilena eres de gracia
Egubakoitza: 22:30.
Zapatua: 22:30.
Domeka: 22:15.
Astelehena: 19:30.

Polar express
Zapatua: 17:00, 19:30.
Domeka: 17:00.

La historia del camello que llora
Eguena, zinekluba: 20:00.
Astelehena, ikuslearen eguna.

ELGETA

■ ESPALOIA

Shrek
Domeka: 17:30.

Lágrimas del sol
Eguaztena: 21:30.

OÑATI

■ KULTURA ETXEA

Taxi: derrape total
Egubakoitza: 22:30.
Zapatua: 22:30.
Domeka: 19:30, 22:30.
Astelehena: 19:30.

La vuelta al mundo en 80 días
Zapatua: 17:00.
Domeka: 17:00.

Zatoichi
Eguena, zinekluba: 20:00.
Astelehena, ikuslearen eguna.

EIBAR

■ UNZAGA

Alejandro Magno
Egubakoitza: 19:30.
Zapatua eta domeka: 17:30, 21:00.
Astelehena, martitzena eta eguaztena: 19:30.
Eguaztena, ikuslearen eguna.

■ RIALTO

Luna de Avellaneda
Egubakoitza: 19:30, 22:15.
Zapatua eta domeka: 17:00, 19:30, 22:15.
Astelehena eta martitzena: 19:30, 22:15.
Martitzena, ikuslearen eguna.

GASTEIZ

■ GURIDI

Alejandro Magno
Egubakoitza eta zapatua: 17:30, 21:00.
Domeka: 17:00, 20:30.

Los increíbles
17:00, 19:45.

14 días de vida
17:30, 20:00, 22:30.

Bridget Jones: sobreviviré
22:30.

El aviador
Egubakoitza eta zapatua: 18:00, 21:15.

Obsesión
17:00, 19:45, 22:30.

Ocean's twelve
22:30.

Lemony Snicket
17:30, 20:00.

Polar express
17:00.

El fantasma de la ópera
18:45, 22:00.

■ MIKELDI ZINEMAK

Mar adentro
17:15, 20:00, 22:30.

Ocean's twelve
17:30, 20:15, 22:45.

Los increíbles
Zapatua eta domeka: 17:15.

Frio sol de invierno
17:30, 20:15, 22:45.

La importancia de llamarse Ernesto
20:15, 22:45.

El cónsul Peralasca
17:30, 20:15, 22:45.

La búsqueda
17:20, 19:50, 22:35.

2046
17:15, 20:00, 22:30.

Sebastian
Egubakoitza: 17:15, 20:00, 22:30.
Zapatua eta domeka: 20:00, 22:30.

Luna de Avellaneda
19:30, 22:30.

Lemony Snicket
Zapatua eta domeka: 17:15.
Martitzena eta eguena, ikuslearen eguna.

■ FLORIDA-GURIDI

Los chicos del coro
17:30, 20:00, 22:30.

Después de medianoche
17:30, 20:00.

Whisky
17:00, 19:45, 22:30.

Temporada de patos
17:30, 20:00, 22:30.

El maquinista
22:30.

Sólo un beso
17:30, 20:00, 22:30.

Conversaciones con mamá
17:00, 19:45, 22:30.

La importancia de llamarse Ernesto
17:00, 19:45, 22:30.

■ ÁBACO-LAKUA ZINEMAK

Ocean's twelve
16:30, 19:20, 22:00, 00:45.

Polar express
16:00, 18:15.

El aviador
15:45, 18:40, 21:35, 00:30.

Las novias de mi novio
16:00, 18:15, 20:30, 22:45, 01:00.

Los increíbles
15:50, 18:05, 20:30, 22:45, 01:00.

Alejandro Magno
16:00, 19:30, 23:00.

Obsesión
16:30, 19:20, 22:00, 00:45.

Ong Bak
16:00, 18:15, 20:30, 22:45, 01:00.

Taxi: derrape total
20:30, 22:45, 01:00.

La búsqueda
22:00, 00:40.

Sky captain
16:45, 19:30.

Gauerdiko saioak, egubakoitzean eta zapatuan. Eguaztena, ikuslearen eguna.

■ YELMO CINEPLEX-GORBEIA

Los increíbles
12:15, 16:00, 18:30, 21:00, 23:30.

Polar express
12:15, 16:25, 18:25, 20:25.

El mensajero del miedo
22:30.

Ocean's twelve
12:15, 16:30, 19:00, 21:45, 00:15.

El aviador
12:15, 16:30, 20:00.

El fantasma de la ópera
22:30.

Alejandro Magno
12:15, 17:00, 20:30, 00:00.

Bridget Jones: sobreviviré
12:15, 16:15, 18:25, 20:35, 22:45, 00:55.

Ong Bak
18:35, 20:35, 22:35, 00:35.

Obsesión
12:15, 16:00, 18:15, 20:30, 22:45, 01:00.

Taxi: derrape total
12:15, 16:40, 18:40, 20:40, 22:40, 00:40.

Dos hermanos
Egubakoitza eta zapatua: 16:10, 18:20, 20:30.
Domeka: 12:15, 16:10.

Una Navidad de locos
12:15, 16:10, 18:10.

El lobo
20:10, 22:25, 00:45.

Lemony Snicket
12:15, 16:00, 18:10, 20:20.

El niño que quería ser un oso
12:15, 16:35.

Supertramps
12:15, 16:20.

Sky captain
18:00, 20:05, 22:10, 00:20.

La búsqueda
12:15, 16:30, 19:15, 21:45, 00:30.

Gauerdiko saioak, egubakoitzean eta zapatuan. Eguerdiko saioak, domekan. Astelehena, ikuslearen eguna (jaiegunak izan ezik).

■ ÁBACO BOULEVARD

La búsqueda
12:00, 16:25, 19:10, 22:20, 00:45.

La semilla de Chucky
12:00, 17:00.

Los increíbles
12:00, 16:00, 18:15, 20:30, 22:45, 01:00.

Polar express
12:20, 17:00.

El aviador
12:00, 16:00, 19:00, 22:00, 01:00.

Bridget Jones: sobreviviré
22:35, 01:00.

Alejandro Magno
12:00, 16:00, 19:20, 22:45.

Los chicos del coro
12:20, 16:30, 18:30, 20:30, 22:30, 00:30.

Princesa por sorpresa 2
12:10, 17:00, 20:15, 22:35, 01:00.

El fantasma de la ópera
19:30, 22:15, 01:00.

Llamada perdida
12:10, 17:05, 19:30, 22:10, 00:45.

Sky captain
12:20, 16:00, 18:10, 20:20.

Lemony Snicket
12:10, 16:00, 18:10, 20:25, 22:40, 01:00.

Taxi: derrape total
16:05, 20:15, 22:25, 00:45.

Ocean's twelve
12:00, 17:10, 20:00, 22:30, 01:05.

El lobo
19:25, 22:05, 01:00.

Cinco chicos y esto
12:15, 16:10, 18:05, 20:10, 22:10, 00:30.

Gauerdiko saioak, egubakoitzean eta zapatuan. Eguerdiko saioak, domekan. Eguaztena, ikuslearen eguna.

Shrek: ●●●● / Mar adentro: ●●● / Ocean's twelve: ●●

ESKASA:● BALEKOA:●● ONA:●●● OSO ONA:●●●● BIKAINA:●●●●●

KRITIKA

CONFIDENCIAS MUY ÍNTIMAS

PUNTUAZIOA: ●●●

ZUZENDARIA: Patrice Leconte.

AKTOREAK: Fabrice Luchini, Sandrine Bonnaire.

Patrice Leconteren filmografia jarraitzeko aukera izan duen ikuslea konturatuko da zuzendariaren film askototan (*Monsieur Hire*, *El hombre del tren* edo orain estreinatua den *Confidencias muy íntimas*) antzekoak diren gaiak eta pertsonaiak agertzen direla. Aipatutako lan guztietan bere iragenera lotuta dagoen eta besteekin harre-

manak izateko zailtasunak dituen eta bere etxean ia preso bizi den pertsonaia bat dago. Baina, bat-batean, kanpotik etorritako beste pertsonaia bat bere munduan sartuko da, eta horren ondorioz, bizi duen monotonía eta sortutako oskol babeslea, batzuetan onerako eta beste batzuetan txarrerako, hautsi egingo da.

Confidencias muy íntimas-en ikusiko dugu psikiararen kontsultan dagoela pentsatuz finantza-aholkulari bati bere aitormen intimoak egiten dizkion emakumea. Sortutako nahastea konponduko da eta bien artean nahiko misterioitsuak eta bitxiak diren harremanak sendotzen doazen neurrian, euren artean oso kimika eta konplizitate berezia sortuko da. Harreman horien eta intimitate atmosferaren deskribapenean datza filmaren balioa. Pertsonaien topa-



keta sekretu, ezkutu, estu eta iheskor bakoitzak harremanak pauso bat aurrera ematea dakar. Hasieran irudiek erakusten dizkigute emakumeak kontsultategian dauden gauzei ematen dizkion begiradak, agertzen diren plano etenek emakumearen hasierako urduritasuna

aditzera ematen digute, eta kamera gelatik irrismatuz doa bertan sortzen ari den atmosfera eta pertsonaien begirada, keinuak eta erreakzioak islatu nahian. Osagai horiek guztiek Leconten pertsonaia bitxiak deskribatzen dituzte, eta hori da filmaren indar nagusia.

Askoz interes handiagoa du kontsultategian gertatzen denak hortik kanpo gertatzen denak baino. Momentu batzuetan filmak *thriller* kutsua hartzen du, eta horrekin ikuslea nahastu egin daiteke: senarraren agerpena, telefono deia... la beste istorio baten osagaiak dirudite, sortzen ez den istorio batena, hain zuzen ere. Horrela, desoreka gertatzen da, osagai guztiak ez dituzte ondo lotzen, eta horrek filmaren balioa borbila ez izatea dakar.

ANTONIO ZABALA

ORAIN, ZINEMA IKUSTEKO AUKERA PREZIO MURRIZTUAN
ASTEKO EGUN GUZTIETAN

Moztu txartel hau, eta sarrerak prezio murriztua izango du, zuretzat eta zure lagunarentzat

BIKOTEKIDEA
ZAIN DUZU

05/03/31ra arte baliozkoa

SARREREN-SALMENTA
SERVICIOVA
902 52 08 52

SARREREN-SALMENTA
SERVICIOVA
902 51 44 51



ÁBACO

ABACO-N, ZURE EDALONTZIAK SARIA DAUKA, SEGURU!

www.cinesabaco.com

IMMOBILIARIA

Ibargarai 3 • BERGARA
Tel. / Faxa: 943 76 97 97

Santi Kutz 8 • LEGAZPI
Tel.: 943 73 05 25

ETXEBIZITZAK SALGAI
Bergara:

- Erdialdea 80 m². Eguzkitsua.
- Bolu 75 m². Ondo.
- Martoko 85 m². Eguzkitsua.
- Zubiaurre 45m². Berrituta.
- San Pedro 150m². Ondo.
- Zubietia 70 m². Eguzkitsua.

Antzuola:

- Hamaita etxebizitza eraikin berria. Garajea aukeran.
- Erdialdea 88 m². Berria.

BASERRIAK SALGAI

- Elosun, Angiozarren, Soraluzen eta San Juanen.

LOKALAK ETA GARAJEAK
Salgai eta errentan. Eskaintza zabalda.

DEBA GARAIA INMOBILIARIA

Teleforo Aranzadi 2
T: 943 76 21 80 F: 943 76 06 37
Zarugalde 1 Arrasate
T: 943 77 13 02 F: 943 73 12 40

ETXEBIZITZAK SALGAI
BERGARA:

- Erdialdea 86 m². Etxe berria.
- Masterreka 75 m². Berrituta.
- Erdialdea 90m². Oso ondo dago.
- Erdialdea 78 m². Berrituta.
- San Anton 67 m². Berrituta.
- Erdialdea 75 m². Ondo dago.
- Erdialdea 75 m². Ganbara.
- Zubiaurre 55 m². Erdi berrituta.

ANTZUOLA:

- 11 etxebizitza berri.

SORALUZE:

- Errekalde 82 m². Ondo dago.
- Rabal 42 m². Ondo dago.

BASERRIAK

- Angiozar 600 m² eta lursaila.
- Elosua 246 m². Egoera onean.

1/ ETXEBIZITZAK

101. SALDU

Antzuola. Bi logela. Berrituta, bizitzera sartzeko. Gasa eta berogailua kanalizatuta. 168.000 euro. 666 80 09 32 edo 627 21 87 49.

Aramaio. Etxebizitza salgai. Ortu eta txoko edo trasteleku bihurtzeko sotoa dauka. Deitu 18:00etatik 22:00etara. 615 73 91 28.

Aretxabaleta. 72 m². Sukaldea, egongela, bainugela, hiru logela, bi terraza. Dena berrituta eta garajea aukeran. Telefonoa: 943 79 30 63 edo 656 73 12 80.

Aretxabaleta. Hiru logela, sotoa. Deitu 20:00-22:00 bitartean. 646 06 86 29.

Arrasate. 142 metro koadro. Erguin auzoan. 635 73 27 74.

Arrasate. Etxebizitza salgai Erguinen. Erdi jantzia eta eguzkitsua. 3 logela, egongela, sukaldea eta bainua. 636 21 77 40.

Arrasate. Etxebizitza salgai Zerrajera kalean. 110 m². Deitu 19:00etatik 21:00etara. 615 70 29 18.

Arrasate. Galizia kalean etxebizitza salgai. 58 metro koadro: bi logela, sukaldea, egongela, komuna eta atondoa. Sotoa ere badauka eta etxea berrituta eta jantzia dago. 665 72 71 65 edo 655 71 86 13.

Arrasate. Sukaldea, egongela, bainugela eta hirurogela. Bi terraza ditu. Erguin auzoan dago. 615 75 04 72.

Arrasate. Urbe auzoan. 80 m². Erabat berrituta. Garaie, trastelekua eta ganbara ditu. 659 77 18 57.

Arrasaten. Etxebizitza salgai daukat Urburun. Goizean deitu. Concha. Telefonoa: 943 79 66 98.

Bergara. Erdialdean etxebizitza salgai. 943 76 05 75.

Bergara. Erdialdean. Hiru logela, egongela, sukaldea eta bainugela. Igogailua. Oso eguzkitsua. Prezio ona. 647 58 95 86.

Bergara. Etxebizitza salgai herri erdian. 75 m², eguzkitsua, berrituta. 943 76 72 01.

Gasteiz. Etxebizitza salgai. 943 76 34 33.

Oñati. Bi logela, sukaldea, egongela eta bainugela. 677 21 81 19.

Soraluze. Eraikin berria. Garajearekin eta teilatupearekin. Bi logela, bainua, sukaldea eta egongela. Telefonoa: 666 69 27 69.

Soraluze. Etxe berritua salgai. Sukaldea eta bainugela jantzia. Garaie, solairuartea eta txokoa. Telefonoa: 615 77 99 20.

102. EROSI

Bergara. Apartamentua edo etxe txiki bat erosiko nuke. Igogailua badu hobeto. 653 71 44 25.

103. ERRENTAN EMAN

Costa Sancti Petri Chiclana (Cadiz). Apartamentua errentan. La Barrosa hondartzatik oso gertu. 616 14 65 54 edo 678 78 39 10.

Oñati. Ikaileendako etxebizitza Olakuan. Bi logela. 943 78 16 33.

104. ERRENTAN HARTU

Arrasate. Etxebizitza errentan hartuko nuke. Telefonoa: 615 00 32 31.

Arrasate. Etxebizitza errentan hartuko nuke. Telefonoa: 626 00 99 67.

Bergara. Etxebizitza errentan hartu nahi dut. Telefonoa: 682 22 30 03.

Bergaran, Arrasaten edo Oñatin etxebizitza errentan hartuko nuke, ekonomikoa. 685 77 23 72.

Debagoiena. Etxebizitza edo baserria hartuko nuke errentan. 609 42 15 92.

105. ETXEA OSATU

Aretxabaleta. Lagun bat behar da etxebizitza osatzeko. 615 72 15 17.

Arrasate. 25 urtetik gorako neska bat behar da beste batekin etxea osatzeko. 626 71 96 80.

Arrasate. Erdialdean dagoen etxebizitza osatzeko laguna behar dugu. Telefonoa: 665 70 46 13.

Bergara. Logela bat behar dut otsailetik ekaina bitartean. 943 76 91 30.

Gasteiz. Gasteiz hiribide inguruan dagoen Gorbeia kalean etxebizitza osatzeko neska behar da. 337 euro. 665 72 20 85.

Lagun bat behar da etxebizitza osatzeko. Telefonoa: 615 72 15 17.

2/ GARAJEAK

201. SALDU

Antzuola. Garaie itxia salgai prezio onean. Telefonoa: 670 49 87 40.

Antzuola. Garaie itxia salgai. 670 49 87 40.

Bergara. Garaie saldu edo errentan emango nuke, San Lorentzo kalean. Telefonoa: 943 76 58 28.

203. ERRENTAN EMAN

Aretxabaleta. Garaie itxia lllargi plazan. 943 79 08 87.

Arrasate. Garaie leku bat Kontzezino kalean. Telefonoa: 655 71 81 84.

Arrasate. Usaetxe plazan. 943 08 22 31.

204. ERRENTAN HARTU

Bergara. Garaie hartuko nuke errentan Bolun edo Burdiñatan. 628 85 92 88 edo 943 76 33 68.

Iragarki sailkatuak

1. ETXEBIZITZAK

101. SALDU
102. EROSI
103. ERRENTAN EMAN
104. ERRENTAN HARTU
105. ETXEA OSATU
106. BESTELAKOAK

2. GARAJEAK

201. SALDU
202. EROSI
203. ERRENTAN EMAN
204. ERRENTAN HARTU
205. BESTELAKOAK

3. LOKALAK

301. SALDU
302. EROSI
303. ERRENTAN EMAN
304. ERRENTAN HARTU
305. BESTELAKOAK

4. LANA

401. ESKAINTZAK
402. ESKAERA
403. BESTELAKOAK

5. IRAKASKUNTZA

501. JASO
502. EMAN
503. BESTELAKOAK

6. MOTORRA

601. SALDU
602. EROSI
603. ALOKATU
604. BESTELAKOAK

7. ANIMALIAK

701. SALDU
702. EROSI
703. EMAN
704. BESTELAKOAK

8. DENETARIK

801. SALDU
802. EROSI
803. EMAN
804. HARTU
805. TRUKATU
806. GALDU
807. AURKITU
808. BESTELAKOAK

9. HARREMANAK

901. AGURRAK
902. HARREMANAK
903. DEIAK
904. BESTELAKOAK

10. RELAX

Eguazten eguerdia arte (12:00) jasotako iragarkiak bakarrik iragarriko ditugu.

943 76 92 71

sailkatuak@goiena.com

PARTIKULARREN IRAGARKIAK DOAN JARRIKO DITUGU. GAINERAKOAK, 16 € (+BEZ) ORDAINDU BEHARKO DITUZUE MODULUKO. GOIENKARIAK ez du argitaratzen diren iragarkien ondorioz sor daitezkeen operazioen erantzukizunik.

ARETXABALETA

SUKALDARI LAGUNTZAILEA BEHAR DA ASTE BUKAERETAN LAN EGITEKO. 647 05 42 75

ARRASATE

ZERBITZARIA BEHAR DA ASTE BUKAERETAN LAN EGITEKO. EGUBAKOITZETAN, ZAPATUETAN ETA DOMEKETAN. 943 79 20 57

Bergara. Garaie itxia hartuko nuke errentan Ozaeta edo Zubiaurre inguruan. 679 62 69 64.

3/ LOKALAK

301. SALDU

Arrasate. Musakola, 30 m², kaletik sarrera. 943 79 66 44.

303. ERRENTAN EMAN

Antzuola. Bulego moduan erabiltzeko 80 m²-ko lokala, Antigua 10en. 616 27 79 99.

Bergara. Bulego moduan erabiltzeko lokala, 20 m². Dr. Fleming 3an. 943 76 20 00.

Bergara. Kruz Gallastegi kalean, 100m²-ko lokal komertziala. 943 76 11 89.

304. ERRENTAN HARTU

Arrasate. Gazte talde batek lokal bat errentan hartu gura du. 680 61 87 72.

Arrasate. Gazte talde batek lokal bat errentan hartu gura du. 680 61 87 72.

4/ LANA

401. ESKAINTZAK

'Au pair' lan egiteko neska eskaldun bat behar dute Ingaltarran. 656 72 05 25.

402. ESKAERA

Aretxabaleta. Emakume batek umeak edo adinekoak zainduko lituzke. Telefonoa: 615 72 15 17.

Arrasate. Neska gazte ostrial arratsalde eta asteburutan, edozein lan egiteko prest. 666 16 71 37.

DEBAGOIENA

ILE APAINDEGIKO ALTZARIAK ETA MATERIALA SALGAI. 651 70 88 94

ARETXABALETA

SUKALDARI LAGUNTZAILEA BEHAR DA. 647 05 42 75

Arrasate. Emakume eskaldunak umeak zein pertsona nagusiak zaindu eta etxeko lanak egingo lituzke. Baita gauze ere. Telefonoa: 659 82 75 18.

Arrasate. Emakumea gertu etxeko lanak egiteko edo umeak zein nagusiak zainitzeko. 943 08 12 80.

Arrasate. Neska gaztea gertu garbiketa lanak egiteko edo umeak zainitzeko. Arrasaten edo Aretxabaletan. Telefonoa: 646 15 21 20.

Arrasate. Neska gertu dago pertsona nagusiak zainitzeko. Astean, gauze. Eta asteburuan egunez eta gauze. Telefonoa: 666 24 85 95.

Bergara edo Antzuola. Neska arratsalde edo aste bukaeretan etxeko lanak egiteko, edadetuak zainitzeko edo tabernan lan egiteko gertu. Esperientziaduna. (Elena). Telefonoa: 699 31 91 89 edo 943 76 63 10.

Bergara. Emakumea etxeko lanak egiteko gertu. 685 70 46 97.

Bergara. Emakumea gertu etxeko lanak egiteko nahiz haurrak zainitzeko. Goizez edo arratsalde. Telefonoa: 610 34 97 88.

Bergara. Emakumezko batek tabernan eta zaharrak zaintzen egingo luke lan. 620 36 38 24.

Bergara. Gizonezko batek egingo luke lan: txofer moduan, garbiketa lanetan, peoi moduan edota propaganda etxe banatzen. 620 36 38 24.

Bergara. Irakasle ikasketak egiten diharduen neska, arratsalde umeak zainitzeko gertu. 943 76 01 94.

Bergara. Neska batek haurrak zainduko lituzke. Telefonoa: 686 17 52 59.

Bergara. Neska gazte arduratsua lanerako gertu. Adi-

ARETXABALETA

ZERBITZARIA BEHAR DA ASTE BUKAERETAN LAN EGITEKO. 652 70 82 46

BERGARA

ZERBITZARIA BEHAR DA ASTE BUKAERETAN LAN EGITEKO. 943 76 53 64

nekoak zainduko nituzke barneko langile modura. 610 03 23 84.

Debagoiena. Anak etxeko lanak eta garbiketa lanak egingo lituzke. Horretaz gainera, haurrak, gaikoak eta nagusiak zainduko lituzke. 667 80 48 70.

Debagoiena. Bi emakume pertsona nagusiak gauze eta egunez zainitzeko eta etxeko lanak egiteko prest. Telefonoa: 620 07 95 64.

Debagoiena. Elektrizista, iturgin, peoi edo publizitate banatzen lan egingo nuke. 685 71 03 17.

Debagoiena. Emakume eskalduna umeak zaindu, etxeko lanak egin edo pertsona nagusiak gauze edo egunez zainitzeko prest. Telefonoa: 659 82 75 18.

Debagoiena. Emakumea gertu taberna edo jatetxeetan sukalde lanak egiteko. 943 77 13 64.

Debagoiena. Gizon-emaumeak edozein lan egiteko gertu. Presazkoa. Telefonoa: 606 52 39 77.

Debagoiena. Mutil euskalduna edozein lan egiteko gertu, beti ere aste bukaeretan. Deitu telefono honetara: 639 27 82 54.

Debagoiena. Neska gertu garbiketa lanerako edo umeak edo adineko pertsonak zainitzeko. Telefonoa: 679 86 41 47.

Debagoiena. Pintore, igeltsero, peoi edo publizitatea banatzen lan egingo nuke. 679 86 41 47.

Debagoiena. Mutila gertu lanerako: jatetxeak, eraikuntza, propaganda banaketa... 685 78 78 22.

Soldatzaile lanetan eta erakuntzan esperientzia duen gizon batek lan egingo luke. 661 22 51 49.

BERGARA

IPARPROJECT dekorazio dendan (zeramika, bainugelak eta sukaldeak) NESKA behar da.

Informatika eta AUTOCAD ezagutzak izan behar ditu. 943 76 98 30

5/ IRAKASKUNTZA

501. JASO

Bigarren mailako DBH ematen duen irakasle partikular bat behar da. 20:30etik aurrera deitu. Lehenbailehen. 943 79 91 68.

502. EMAN

Antzuola. Itzulpengintzako 3. mailako ikaslea 14 urte arteko umei ingeles, euskara edo gaztelania eskolak emateko gertu, zapatu goizetan. 605 77 34 05.

Aretxabaleta. Ingelesko eskola partikularrekin ematen dira. 943 79 03 83.

Arrasate. Behar bereziak dituzten Lehen Hezkuntzako umei laguntza eskolak emango nizkieke. Telefonoa: 645 73 04 69.

Arrasate. Goi mailako ingeniari industrialak eskola partikularrekin ematen ditu. Esperientzia. Maila guztiak. Hainbat ikasgai. 630 71 35 83.

Debagoiena. Ingelesko eta errusierako eskola partikularrekin emango nituzke. Maila guztiak. 610 97 49 68.

6/ MOTORRA

601. SALDU

Aprilia RS motorra salgai. 50 cm³. Merke eta estrekin. 679 05 87 07.

Autokarabana. Fiat Ducato. Sei lagunendako. Oso ondo dago. 943 78 15 63 edo 653 70 45 47.

Combi Ford Transit Salgai lekualdaketa arrazoigatik. Tourneo 200-Commet LX modelo. 2003ko abuztuaren matrikulatua. 669 42 55 63.

Garbi S.L.

PIPIEN, TERMITEN, ETA ABARREN AURKAKO TRATAMENDU ANTIXILOFAGOAK EGURREAN, ALTZARIETAN, ETA ABARRETAN.

943 33 18 37 (HERNANI)
649 84 67 09 (BERGARA)

GAC 49 cm³ motorra salgai. Berri-berria. 300 euro. 645 73 97 69.

Golf 1.8 autoa salgai. Gasolina. 630 26 01 05.

Golf GTI autoa salgai. SS-AB. 652 77 71 08.

KTM 250 EXC motorra salgai. 2000koa. Matrikuladuna. 627 42 63 12.

KTM motorra salgai. 125 cm³. 2002koa. 656 71 32 47.

Opel Astra GSI automobila salgai. 1992koa. 1.800 euro. 679 18 45 49.

Opel Corsa GSI automobila salgai. Rallyetarako prestatua. Dokumentazio guztiarekin. 629 97 86 10.

DANBAKA))))))

DEBAGOIENENKO I. MUSIKA LEHIAKETA

FINALA

Elgetako Espaloia Kafe Antzokian
Urtarrilaren 14an (barikua) | 22:30ean

POTEMKIN
(Oñati)

MUTED
(Arrasate-Abadiño)

SHARON STONER
(Oñati)

Split 77

(Talde gonbidatua, lehiaketatik kanpo)

Emanaldiaren amaieran emango dira ezagutzera Danbaka lehiaketako irabazlearen izena eta SMS bitartez aukeratutako Publikoaren Sariaren talde irabazlea.

SARRERAK: Gaztekutxarekin: 1 euro / Sarrera orokorra: 3 euro



GOIENKARIA



Goiena.net
Debagoieneko ataria Interneten



Goienkaria



Carrión música



HILDAKOAK

Domingo Albisu Iparragirre. Arrasaten, abenduaren 21ean. 79 urte.
 Ignacio Jauregi Esnaola. Arrasaten, abenduaren 22an. 58 urte.
 Ramona Gayo Perianes. Arrasaten, abenduaren 22an. 94 urte.
 Alfonso Vazquez Olibenza. Arrasaten, abenduaren 23an. 65 urte.
 Justa Intza Bikuña. Oñatin, abenduaren 23an. 90 urte.
 Sabino Zelaia Arregi. Bergaran, abenduaren 23an. 82 urte.
 Felix Urtzelai Agirrebengoa. Arrasaten, abenduaren 25ean. 75 urte.
 Jesus Vitoria Urrutia. Arrasaten, abenduaren 25ean. 80 urte.
 Jeronima Martin Melchor. Arrasaten, abenduaren 28an. 76 urte.
 Higinio Ugarteburu Laskurain. Bergaran, abenduaren 29an. 75 urte.
 Nazario Cabrero Andres. Aretxabaletan, abenduaren 29an. 88 urte.
 Ines Algaba Orellana. Arrasaten, abenduaren 30ean. 83 urte.
 Magdalena Ojanguren Jauregi. Bergaran, abenduaren 30ean. 86 urte.
 Norberto Errasti Etxaurre. Arrasaten, abenduaren 30ean. 71 urte.
 Paula Madinabeitia ALTUNA. Arrasaten, abenduaren 30ean. 97 urte.
 Anastasia Nafarrete Mendizabal. Arrasaten, abenduaren 31n. 86.
 Juan Larrañaga Altube. Bergaran, urtarrilaren 1ean. 72 urte.
 Santos Bris Lopez. Bergaran, urtarrilaren 1ean. 83 urte.
 Severiana Arin Conde. Arrasaten, urtarrilaren 1ean. 86 urte.
 Begoña Glz. de Viñaspre Reguera. Arrasaten, urtarrilaren 2an. 80.
 Eugenio Igartua Odriozola. Oñatin, urtarrilaren 2an. 60 urte.
 Jose Ignacio Aranbarri Guridi. Arrasaten, urtarrilaren 3an. 75 urte.
 Pedro Gorrotxategi Zubizarreta. Elegetan, urtarrilaren 3an. 86 urte.
 Calisto Zubizarreta Ruiz de Azua. Arrasaten, 5ean. 77 urte.
 Francisco Barbero Garcia. Arrasaten, urtarrilaren 5ean. 93 urte.
 Josefa Perez Perez. Bergaran, urtarrilaren 5ean. 86 urte.
 Matilde Baltzategi Salaberria. Antzuolan, urtarrilaren 5ean. 86 urte.
 Eugenio Zugasti Kortabarría. Arrasaten, urtarrilaren 6an. 86 urte.
 Esteban Zubizarreta Letona. Eskoriatzan, urtarrilaren 7an. 68 urte.
 Benito Arenaza Zugasti. Aretxabaletan, urtarrilaren 8an. 92 urte.
 Eugenia Olalde Barrena. Oñatin, urtarrilaren 9an. 92 urte.
 Luis Gorosabel Belar. Bergaran, urtarrilaren 9an. 84 urte.
 Maria Altzua Gallastegi. Bergaran, urtarrilaren 9an. 85 urte.
 Bizenta San Migel Lozano. Bergaran, urtarrilaren 10ean. 89 urte.
 Josefa Martinez Onaindia. Arrasaten, urtarrilaren 10ean. 88 urte.
 Juan Sanchez Ferris. Arrasaten, urtarrilaren 10ean. 69 urte.
 Juan Valle Fuentes. Arrasaten, urtarrilaren 11n. 87 urte.
 Pedro Iñurrategi Ezeolaza. Oñatin, urtarrilaren 11an. 72 urte.
 Ramon Loiti Arantzabal. Bergaran, urtarrilaren 11an. 80 urte.
 Juan Irizar Zaldibia. Bergaran, urtarrilaren 12an. 95 urte.
 Juan Iriarte Urrutia. Arrasaten, urtarrilaren 13an. 82 urte.

URTEURRENA

**Manuela
Muguruza Lizaso**

Bergarako Agirre baserrikoa

Lehen urteurreneko meza
domekan, urtarrilaren 16an,
12:30ean,
Bergarako San Pedro elizan.



Elizkizunetara joango zaretenoi,
aldeztatik eskerrik asko sendikoen izenean.

URTEURRENA

Alejandro Azkarate Jauregi
1994ko urtarrilaren 25ean hil zen.

Maria Luisa Biain Uriarte

2004ko urtarrilaren 9an hil zen.



Urteurreneko meza
domekan,
urtarrilaren 16an,
12:30ean, Bergarako
San Pedro elizan.



Elizkizunetara joango zaretenoi,
aldeztatik eskerrik asko sendikoen izenean.

URTEURRENA

**Manuel
Egibar Arieta-Araunabeña**

Lehen urteurreneko meza
domekan, urtarrilaren 16an,
12:30ean,
Bergarako San Pedro elizan.



Elizkizunetara joango zaretenoi,
aldeztatik eskerrik asko sendikoen izenean.

MEZA

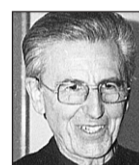
**Imanol
Irigaray Urrutia**

Angiozarko Abadea izandakoa

Donostian hil zen 2004ko abenduaren 22an, 88 urte zituela.

Angiozarko herriak, esker onez,
datorren domekan, urtarrilaren 16an,
goizeko 11etan, ospatuko den
bere aldeko mezara gonbidatzen zaituzte.

Hamazortzi urtez egindako lanak
emankor dirau.



Angiozarren, 2005eko urtarrilaren 14an.

ESKELA

**Jasone
Uribesalgo Uribetxeberria**

Gasteizen hil zen 2004ko abenduaren 30ean.

*Udaberria bezain alaia
etxean eta kanpoan,
euskaldun gogoa eta fina
besterik ez den moduan,
zu ezagutu zaitugun orok
izango zaitugu gogoan.
Izar berri bat dirdirka dugu
Euskal Herriko zeruan.*



Aitziberren lagunak.
Aretxabaletan, 2005eko urtarrilaren 14an.

ESKER ONA

**Jesus
Vitoria Urrutia**

Arrasaten hil zen 2004ko abenduaren 25ean, 79 urte zituela.

Hileta-elizkizunetara joandakoei
eta samin-agurrak
bidali zenizkigutenoi,
eskerrik asko sendikoen izenean.



Arrasaten, 2005eko urtarrilaren 14an.

ESKER ONA

**Maria Luisa
Maiztegi Gantxegi**

Misiolari sekularra

Madriilen hil zen 2004ko abenduaren 26an, 77 urte zituela.

Haren aldeko elizkizunetara
joandakoei eta samin-agurrak
bidali zenizkigutenoi,
eskerrik asko sendikoen izenean.



Bergaran, 2005eko urtarrilaren 14an.

ESKER ONA

**Higinio
Ugarteburu Laskurain**
"Tito"

2004ko abenduaren 28an, 75 urte zituela.

Hileta-elizkizunetara joandakoei
eta samin-agurrak bidali zenizkigutenoi,
eskerrik asko sendikoen izenean.



*Begiak zerura altxatzen badituzu,
izar berri bat ikusten da.
Gure aita Tito han dago
eta bere argia gure indarra da.*

Bergaran, 2005eko urtarrilaren 14an.

ESKER ONA

**Norberto
Errasti Etxaurre**

Arrasaten hil zen 2004ko abenduaren 30ean, 70 urte zituela.

Hileta-elizkizunetara joandakoei
eta samin-agurrak
bidali zenizkigutenoi,
eskerrik asko amaren, emaztearen
eta seme-alaben partetik.



Arrasaten, 2005eko urtarrilaren 14an.

ESKER ONA

**Leon
Madinabeitia Olalde**

Arrasaten hil zen 2003ko abenduaren 31n, 77 urte zituela.

Urteurreneko elizkizunetara joandakoei,
eskerrik asko sendikoen izenean.



*Zein erreza zen zu maitatzea,
ezinezkoa zutaz ahaztea,
beti maiteko zaitugu.*

Zure emaztea, seme-alabak eta ilobak.
Arrasaten, 2005eko urtarrilaren 14an.

ESKER ONA

**Juan
Larrañaga Altube**

Juana Lete Arandoren alarguna

Osintxun hil zen 2005eko urtarrilaren 1ean, 72 urte zituela.

Hileta-elizkizunetara joandakoei
eta samin-agurrak bidali zenizkigutenoi,
eskerrik asko sendikoen izenean.



Haren aldeko meza egingo da domekan,
urtarrilaren 16an, 12:00etan. Osintxuko elizan.
Bertaratuko zaretenoi, aldeztatik
eskerrik asko.

Osintxun, 2005eko urtarrilaren 16an.

ESKER ONA

**Josefa
Perez Perez**

Eleuterio Herreroren alarguna

Bergaran hil zen 2005eko urtarrilaren 5ean, 86 urte zituela.

Hileta-elizkizunetara joandakoei
eta samin-agurrak
bidali zenizkigutenoi,
eskerrik asko sendikoen izenean.



Bergaran, 2005eko urtarrilaren 14an.

ESKER ONA

**Juana
Valle Fuentes**

Alberto Valdezate Miguelen alarguna

Arrasaten hil zen 2005eko urtarrilaren 11n, 87 urte zituela.

Hileta-elizkizunetara joandakoei
eta samin-agurrak
bidali zenizkigutenoi,
eskerrik asko seme-alaben,
iloben eta biloben partetik.



Arrasaten, 2005eko urtarrilaren 14an.

Harpidedunen
txokoa

2005ean ere Sariak astero!

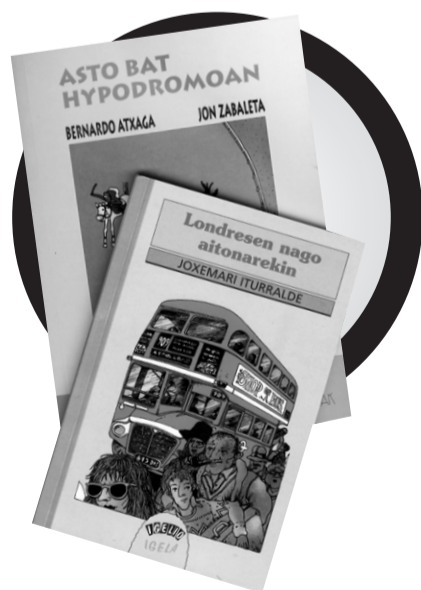


2005ean ere, *Astleheneko Goienkaria*-ren harpidedun izateak sariak dakartza: bidaiak, sarrerak, liburuak, bestelako produktuak...

**Zeu izan zaitezke hurrengo zozketako irabazleetako bat.
Erne urtarrilaren 17an!**

Urtarrilaren 17ko sariak

- Euskal selekzioaren **BIDEO JOKOA** eta Euskal Herriaren **BUFANDA** bat.
- Lau sarrera, saridun bakoitzarendako bi, urtarrilaren 21ean Elgetako Espaloia Antzokian **GARIREN O-TIK** diskoaren aurkezpenetarako.
- **'ASTO BAT HYPODROMOAN'** umeendako liburua.
- **'AITONA-AMONEN OROIGARRIA'** umeendako liburua.
- **'LONDRESEN NAGO AITONAREKIN'** umeendako liburua.



Baldintzak

- *Astleheneko Goienkaria*-ren harpidedun izatea da baldintza bakarra.
- Irabazleekin gure harpidetza saila jarriko da harremanetan.

Harpidedun egiteko:

902 36 38 51

Astleheneetik egubakoitzera, 09:00etatik 21:00etara.

ESKAINTZA BEREZIA

Harpidetza kuota, 35 euro!

2005 osoko harpidetza kuota: 35 euro.

Goienkaria
astelehenean, aste bukaera osoa



'Harmailatik'
ASTELEHENA 17 / 21:00 eta 22:00

Asteroko laburpenak eta Bergararen inguruko saioa

Ez du Bergara futbol taldeak Ppreferenteko ligan aurreneko itzuli ona egin, baina poliki-poliki dabilta mahoneroak puntuak batzen. *Harmailatik* saioan taldearen egoera aztertuko dugu prestatzaile batekin batera.



'Danbaka'
MARTITZENA 18 / 21:00 eta 22:30

Danbaka lehiaketako talde irabazlearen kontzertua

Gaur, egubakoitza, jakingo dugu zein talde den Danbaka lehiaketako irabazlea. GOITBk martitzenean, hilak 18, eskainiko du txapeldunen kontzertua oso-osorik. Lehenengo emanaldia 21:00etan eta bigarrena 22:30ean.



'Mandio'
EGUAZTENA 19 / 21:00 eta 22:30

Espainiako gerraren gaineko erreportajea 'Mandio' saioan

Aurreko denboraldian *Mandio* saioa ikusteko aukerarik izan ez zenutenok oraintxe duzue bigarren aukera. Eguaztenean, *1936ko belaunaldi etena* izeneko kapitulua eskainiko dute, 21:00etan eta 22:30ean.



'Oinak izarretan'
EGUENA 20 / 21:30 eta 23:00

Alberto Iñurrategi Cho-Oyuko maldan gora

Alberto Iñurrategi eta espedizio kideek Cho-Oyu mendiko igoeraren berri emango digute *Oinak izarretan* saioan. Ez da igoera erraza. Negua da eta termometroak zero azpitik 20 gradu besterik ez du markatzen.

TELEBERRIAK

'Basetxea K' lehiaketaren irabazlea 'Goenkale'-ko aktore berria izango da

Diego Riaño leiztarra, *Basetxea K* lehiaketako irabazlea, aktore izango da *Goenkale* telesailan. Hain zuzen ere, joan den astelehenean, hilak 10, hasi da eszena berriak grabatzen. Eta otsailaren amaiera aldera ikusi ahal izango ditugu eszena horiek. Arraldeko gimnasioko irakasle papera egingo du.

'Aquí no hay quien viva' telesailak Urrezko Mikrofona irabazi du

Irrati eta telebisten elkarteak ematen duen Urrezko Mikrofona saria irabazi du *Aquí no hay quien viva* telesailak. TVEko berrien aurkezle Ana Blancok eta *Los Serrano*-ko Belen Ruedak ere irabazi dute sari hori.

ASTEKO PROGRAMAZIOA / Urtarrilaren 14tik 20ra

EGUBAKOITZA 14	ZAPATUA 15	DOMEKA 16	ASTELEHENA 17	MARTITZENA 18	EGUAZTENA 19	EGUENA 20						
13:50 Marrakzi bizidunak: Kalimero 14:15 Berriak 14:45 Behazulo 15:15 Danbaka: Sharon Stoner 15:45 Berriak 16:15 Klip@	11:00 Behazulo 11:35 Danbaka: Potemkin 12:10 Marrakzi bizidunak: Kalimero 13:30 Oinak izarretan 14:00 Filma: Gezi beltza 15:00 Ilunpean 15:30 Danbaka: Muted 16:15 Bi eta bat 16:45 Debarri: Bergara 17:45 Klip@ 18:00 Behazulo 18:30 Danbaka: Sharon Stoner 19:00 Marrakzi bizidunak: Animaliak 19:50 Emisio amaiera	11:00 Filma: Gezi beltza 12:05 Marrakzi bizidunak: Animaliak 13:10 Danbaka: Sharon Stoner 13:55 Oinak izarretan. 14:30 Gure lanbide zaharrak 15:00 Filma 16:00 Danbaka: Potemkin 16:45 Bi eta bat 17:15 Ilunpean 17:45 Danbaka: Muted 18:15 Klip@ 18:30 Debarri 19:30 Marrakzi bizidunak: Kalimero 20:45 Emisio amaiera	13:50 Marrakzi bizidunak: Kalimero 14:15 Berriak 14:45 Ilunpean 15:15 Gure lanbide zaharrak 15:45 Berriak 16:15 Klip@	13:50 Marrakzi bizidunak: Animaliak 14:15 Berriak 14:45 Harmailatik 15:45 Berriak 16:15 Klip@	13:50 Marrakzi bizidunak: Kalimero 14:15 Berriak 14:45 Danbaka 15:45 Berriak 16:15 Klip@	13:50 Marrakzi bizidunak: Animaliak 14:15 Berriak 14:45 Mandio: 1936ko belaunaldi etena 15:15 Bi eta bat 15:45 Berriak 16:15 Klip@						
19:30 Emisio hasiera 19:35 Gaurkoak 19:45 Klip@ 20:00 Berriak 20:30 Marrakzi bizidunak 21:00 Ilunpean 21:30 Gure lanbide zaharrak 22:00 Berriak 22:30 Ilunpean 23:00 Gure lanbide zaharrak 23:30 Gaurkoak 23:45 Emisio amaiera	19:30 Emisio hasiera 19:35 Gaurkoak 19:45 Klip@ 20:00 Berriak 20:30 Marrakzi bizidunak 21:00 Mandio: 1936ko belaunaldi etena 21:30 Bi eta bat: Legetik kanpo 22:00 Berriak 22:30 Mandio: 1936ko belaunaldi etena 23:00 Bi eta bat Legetik kanpo 23:30 Gaurkoak 23:45 Emisio amaiera	15:00 Filma: Gezi beltza	19:30 Emisio hasiera 19:35 Gaurkoak 19:45 Klip@ 20:00 Berriak 20:30 Marrakzi bizidunak: Kalimero 21:00 Harmailatik 22:00 Berriak 22:30 Harmailatik 23:30 Gaurkoak 23:45 Emisio amaiera	19:30 Emisio hasiera 19:35 Gaurkoak 19:45 Klip@ 20:00 Berriak 20:30 Marrakzi bizidunak: Animaliak 21:00 Danbaka: Talde irabazlearen kontzertua 22:00 Berriak 22:30 Danbaka: Talde irabazlearen kontzertua 23:30 Gaurkoak 23:45 Emisio amaiera	19:30 Emisio hasiera 19:35 Gaurkoak 19:45 Klip@ 20:00 Berriak 20:30 Marrakzi bizidunak: Animaliak 21:00 Behazulo 21:30 Oinak izarretan: Hotzkideak 22:00 Berriak 22:30 Behazulo 23:00 Oinak izarretan 23:30 Gaurkoak 23:45 Emisio amaiera	21:00 Gure lanbide zaharrak	19:00 Marrakzi bizidunak	15:00 Filma: Gezi beltza	21:00 Harmailatik	21:00 Danbaka	21:00 Mandio	21:00 Behazulo

GOIENA TELEBISTA / Posta elektronikoa: goitb@goiena.com • Telefonoa: 943 71 23 95



Nadal Studio irudi bat eskura dezakezu!

Rafa Oparietako hileko bezero onenak Nadal Studio markako irudi bat jasoko du.

Artisau-lanak dira.
50 eurotik 120 eurorainoko prezioa dute.

Abenduan, hiru bezero onenek irudi bana jasoko dute.

- Txartelak metagarriak dira.
- Oinarriak eta irudiak dendan bertan daude.

Zatoz! Opari finagorik ez duzu topatuko!



RAFA OPARIAK
Eroski merkataritza etxea, 3. lokala
Telefonoa: 943 79 76 03



Aurrera egiteko kemena

Nora joango da Mirentxu
eskileretatik gora?

Bere ibilbide propioa bilatzen
ari da. Ez dakigu norantz; nola
eta norekin da garrantzitsuena.
Kontua ez baita helmugara
ailegatzea, aurrera egiteko
jarrera eta kemena izatea
baizik. Gurekin batera bideari
ekiteko prest?

INFORMAZIO BILERAK:

Haur Hezkuntza (0-6 urte)

HAUR HEZKUNTZA	urtarrila	ordua
OLARTE	19, asteazkena	18:00 - 19:00
SAN VIATOR TXIKI	20, osteguna	18:00 - 19:00
SANTA TERESA	24, astelehena	18:00 - 19:00
UMEZAINZA URIBARRI	25, asteartea	18:00 - 19:00
BASABEAZPI	26, asteazkena	18:00 - 19:00
JOSE ARANA	27, osteguna	18:00 - 19:00

Lehen Hezkuntza (5 urtetako haurren gurasoendako)

LEHEN HEZKUNTZA	urtarrila	ordua
UMEZAINZA URIBARRI	17, astelehena	18:00 - 19:00

Informa zaitez!

902 11 20 25

www.arizmendi.ikastola.net


Arizmendi ikastola
geurea, zeurea

Atzeskua

OIHANA ELORTZA

Mario Gartzia eta 'Lor' / Salbamendu taldekoak

Noiztik osatzen duzue bikotea Lor-rek eta biok? Duela zazpi urtetik.

Hilabete eta erdi zuen eka- rri nuenean. Hiru hilabete- rekin, Euskadiko Laguntza Txakurren Taldean sartu ginen, Elorrion.

Nola hazten eta hezten dituzue salbamendurako txakur hauek?

Txakur berria datorrene- an aztertu egiten dugu, lan honetarako gaitasun apro- posak dituztenak sailkatzen ditugu eta heziketa egokia emateko prestatzen hasten gara. Bi hilabete inguru

dituzten txakurkumeekin hasten gara.

Egoerak antzetzuz ikasten dute?

Fisikoki ondo egon behar dugu biok eta ariketa asko egiten ditugu. Horrez gain, benetako egoerak ere antzetzten ditugu txakurrak trebatzeko.

Hondamendietako kiratsarekin ez dira txakurrak galtzen?

Txakurrek guk baino 200 aldiz usaimen hobea dute eta gizakiondako ezi- nezkoak diren arrastoak hartzen dituzte. Haizea kontra badute, adibidez,

kilometro batera har deza- kete usaina. Lur azpian metro askora baldin badago ere, aurkituko du.

Polizia-txakurrei beza- la, bilatu behar duen giza- kiaren arroparen bat eman behar zaie arrastoa jarraitzeko?

Ez, gai dira gizakia bila- tzeko ezer erakutsi gabe. Gainera, bizirik dagoenaren eta hilda dagoenaren artean ere bereiztu egiten dute.

Egokitu zaizue honda- mendiren batera joatea?

Alerta egoeran sarri egon gara, Marokon izan zen lurrikaran, adibidez. Bestela, eraitsi askotan izan gara lanean: su hartu zuen Gasteizko gasolindegian, Loiuo aireportuan eta etxe zaharretan, besteak beste.

Mendian egiten dugu lan handiena, galdu direnak aur- kitzen, eta prestaketa asko egiteko mendira joaten gara.

Jolasa ala lana da sal- bamendu egoera txaku- rrendako?

Jolasen bidez ematen diegu prestakuntza eta era horretan lantzen ditugu duten ehiza sena, adibidez.

Trapu batekin eta nola- baiteko sari batekin hasten gara jolasten eta horrelaxe egiten ditugu prestaketa asko. Benetako lana dugune- an, jolas moduan ulertzen du hasieran txakurrak.

Asiako hondamendian izango lukete lanik?

Urak usain asko desage- rrazten ditu. Bestetik, horrelako lanak gertatu eta hurrengo orduetan egin behar dira. Normalean, kal- tetuek eskatzen dute gu joa- tea eta nahiko antolatua izat- e dute laguntza eta lana.

Urtero pasatzen ditu- zue probak, ezta?

Txakurrak eta jabeak, biok. Aurten, Alemania, Frantzia eta Esloveniara goaz. Elorrioko taldea nazio- arteko IRO eta Alemaniako BAG elkarteetan ere badago eta homologazio probak elkarrekin egiten ditugu.



“Txakurrek guk baino 200 aldiz usaimen hobea dute eta gai dira gizakia bilatzeko”

“Eraitsi askotan izan gara lanean, baina mendian egiten dugu lan handiena, galdu direnak aurkitzen batez ere”

“Ariketa asko egiten ditugu eta benetako egoerak antzetzten ditugu trebatzeko”

► Oñati / 33 urte / Txakurrak trebatzeko arduraduna

PIPERRAUTSA

2005

Zuen aldizkari hau oporretan egon den bitartean, bi tsunami gertatu dira gure bizitzan. Asiakoak, bere handitasune- an, eragin txikiagoa izango du gure egunerokoan Legebiltza- rreko botazioak urte amaie- ran sortu zuenak baino.

Izan ere, azken hilabeteo- tan baretzen ari zen politika- ren itsasoa, bazirudien Ibarretxe planak botazioa galduta, maiatzeko hautes- kundeak izango zirela agindu- tako erreferenduma eta, irabazle erabatekorik ezean, jeltzale eta sozialisten artean kudeatuko zutela hondartza lasaia. Baina tsunami ezuste- koak hankaz gora bota du guztia, eta agerian utzi benetako paisaia: EAEko Legebiltzarrean, 43 hautetsik nahi dute Ibarretxe plana edo gehiago, eta 32k eusten diote estatutu zaharrari. Eta 43/32 ez da gehiengo itzela, baina ez da ere berdinketa. Hor dago egoeraren koska.

Tsunami pasata, berre- raikuntza dator. Guztiek egokitu beharko dituzte estrategiak. Arnaldo sendo dago: negozioa dezake espai- niar gobernuarekin hautes- kundeetarako aukera eta preso- en hurbilketa su- etenaren truke. Zapaterok talantea erakutsi du, orain talentuz asmatu beharko du Espainia berria, katalanak eta euskaldunak egon daitezen barruan eta konforme. Ibarretxek beteko du bere planaren tramitea, baina jarrai dezala epe luzeko soluzio bila, guztiekin lanki- detzan. Eta guk maiatzean bultza dezagun konponbidea- ren gurdia.

Urte polita dator 2005a.

MIKEL IRIZAR



MERKEALDIAK

www.forumsport.com

SPORTLAND
 FORUM SHOPS

SPORTLAND ARRASATE Garibai Etorbidea, 2-6

KIROLA ZEURE ESKURA